

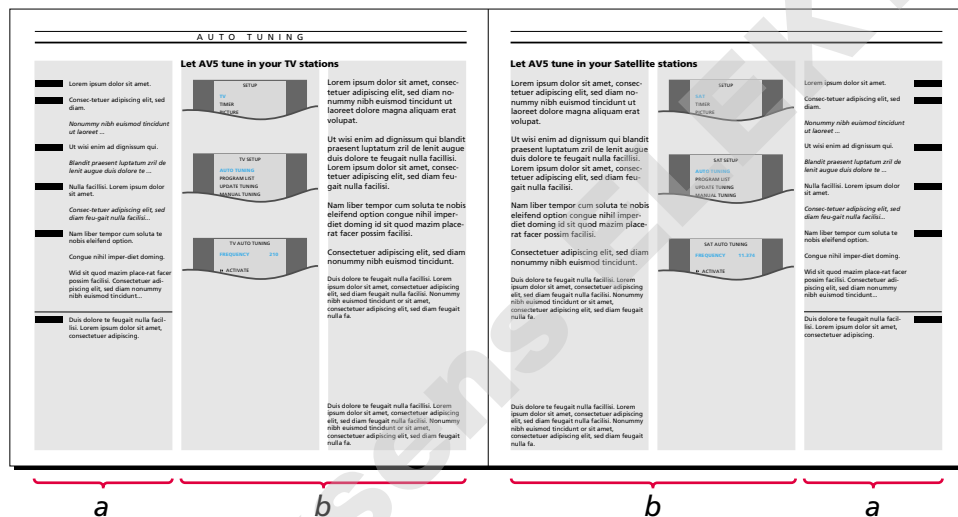
*BeoCenter AV5 er et musik/ videosystem med indbygget CD-afspiller og FM radio.*

*BeoCenter AV5 giver en fremragende lyd- og billedkvalitet. Når højttalerne folder sig ud, vil De blive overrasket over deres konstruktion og ikke mindst over deres lyd.*

*Med BeoCenter AV5 er De i stand til at fordele lyd og billeder rundt i hele Deres hjem.*

*Desuden vil De opleve, hvor enkelt det er at betjene BeoCenter AV5. Med fjernbetjeningen Beo4 kan De på afstand let betjene alle de kilder, De har til rådighed.*

*Denne vejledning forklarer hvordan!*



### Før De går i gang...

BeoCenter AV5 leveres med to vejledninger, nemlig en betjeningsvejledning og en opstillingsvejledning.

Vi anbefaler, at De (eller Deres Bang & Olufsen forhandler) følger instruktionerne i opstillingsvejledningen, når De opstiller dit BeoCenter AV5. Hvis De slutter ekstra udstyr til dit system, må De også søge instruktioner herom i opstillingsvejledningen.

Ud over at forklare hvordan De opstiller systemet og gør det klar til brug, indeholder opstillingsvejledningen også instruktioner om vedligeholdelse og øvrige oplysninger, som De måtte få brug for fra tid til anden.

Betjeningsvejledningen forklarer, hvordan De indstiller og fastindstiller dit BeoCenter AV5, samt hvordan De med fjernbetjeningen Beo4 betjener de forskellige kilder og funktioner, De har til rådighed i BeoCenter AV5.

Denne illustration viser et eksempel på de forskellige typer oplysninger, der gives i denne betjeningsvejledning...

Det afsnit, der er mærket **a**, giver dig en trin-for-trin vejledning i den pågældende betjening.

Afsnit **a** indeholder:

- De knapper, De skal trykke på for at udføre den pågældende betjening. De viste knapper svarer til knapperne på fjernbetjeningen Beo4.
- Billedtekster, der giver vigtige oplysninger. Det er nødvendigt at læse disse billedtekster for at blive i stand til at udføre betjeningen korrekt.

Det afsnit, der er mærket **b**, unders-

tøtter knapsekvensen.

Afsnit **b** indeholder:

- De relevante skærmmenuer, du kalder frem på skærmen, når du følger knapanvisningen trin for trin.
- En tekst, der giver dig yderligere oplysninger om den pågældende betjening samt giver eksempler på, hvordan De med fordel kan anvende den pågældende funktion.

**4 Principper for fjernbetjening**

Betjening af BeoCenter AV5 med Beo4, 4  
Betjeningsprincipper for Beo4, 5  
Sådan bruges skærmmenuerne, 6

**7 Kort vejledning****9 Indstilling og fastindstilling**

Automatisk indstilling, 10  
Programlister, 14  
Manuel indstilling, 16  
Opdatering af indstilling, 22  
Fastindstilling af sokkelpositioner, 23  
Indstilling af uret, 24

**27 TV, Satellit-TV og Tekst-TV**

Daglige betjening, 28  
Tekst-TV, 29  
Sådan foretages videobåndoptagelser via  
Tekst-TV, 35

**37 CD-afspiller**

CD-musik, 38

**40 Radio**

Daglige betjening, 40

**41 Lyd og billede****44 Timer-funktion**

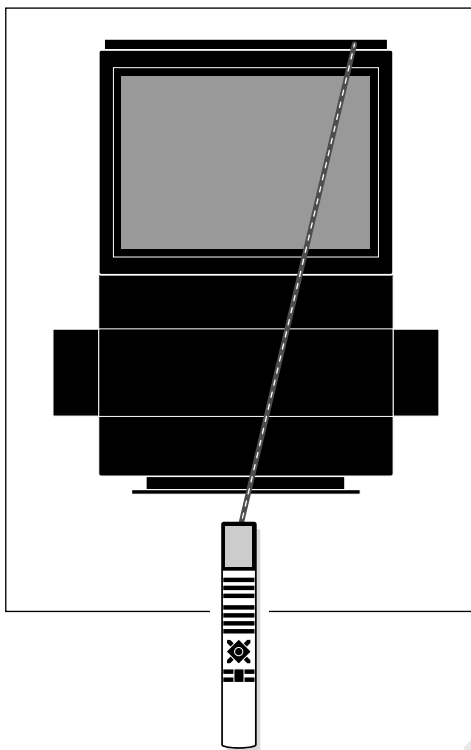
Brug af Timer-funktionen til afspilning  
eller slukning, 44

**46 Videobåndoptagelse****48 BeoCenter AV5 og BeoLink****50 Nærbetjening af BeoCenter AV5**

Knapper på nærbetjeningspanelet, 50  
Display-meddelelser, 51  
Direkte adgangsstikdåser, 52

**53 Kort vejledning til skærmmenuer**

## Betjening af BeoCenter AV5 med Beo4



De fjernbetjeningskommandoer, De giver med Beo4, bliver registreret af en lille modtager i displayet, der sidder øverst til højre på BeoCenter AV5.

Før De begynder at betjene BeoCenter AV5, kan det være en god ide at sætte Dem ind i de betjeningsprincipper, der gælder for Beo4.

Deres BeoCenter AV5 er konstrueret til at blive fjernbetjent med fjernbetjeningen Beo4.






De fleste betjeninger udføres med fjernbetjeningen Beo4. De bliver ført gennem de lidt mere avancerede funktioner i BeoCenter AV5 af menuer, som De kalder frem på skærmen (se side 6-7).

Desuden integrerer Beo4 fjernbetjeningen af Deres BeoCenter AV5 og de daglige funktioner i andre, nyere Bang & Olufsen systemer.

Bemærk: Nogle få funktioner betjenes direkte på det lille betjeningspanel bag på BeoCenterets display. Se venligst afsnittet *Nærbetjening af BeoCenter AV5* på side 50-52 for yderligere oplysninger.

### Værd at vide om knapperne på Beo4...

I de betjeningssekvenser, som vises trin for trin i denne vejledning, illustreres Beo4 knapper og stikord i displayet på Beo4 således:

-  Firkantede knapper til kildevalg, tal og målrettede funktioner så som Tekst-TV og menubetjening
-  Knapperne i den stjerneformede knap til at hoppe, vælge eller spole
-  Den runde GO knap til at godkende og fastindstille instruktioner
-  De farvede knapper i den stjerneformede knap anvendes til specialfunktioner. Det forklares i denne vejledning, hvornår og hvordan de skal bruges
-  Dobbeltknappen LIST betyder, at De skal trykke "gentagne gange" for at få vist flere stikord eller funktioner i listen over funktioner i Beo4
- STAND** Stikordene eller funktionerne i displayet på Beo4 angiver enten den aktuelle kilde eller funktion, De er ved at betjene eller en ekstra funktion, som De kalder frem ved at trykke på LIST knappen

## Betjeningsprincipper for Beo4

Fjernbetjeningen Beo4 er opdelt i 5 områder. Hvert område har sine egne målrettede funktioner.

Knapperne er placeret på en sådan måde, at Deres betjening af de forskellige funktioner i BeoCenter AV5 bliver så enkel og klar som muligt.

Displayet på Beo4 viser hvilken kilde eller funktion, De er ved at betjene, men hvis De trykker på LIST knappen, vil stikordet i displayet skifte til at vise flere funktioner eller knapper, som De kan bruge til betjening af BeoCenter AV5\*.

\*Bemærk: Hvis nogle betjening kræver en funktion eller knap, der ikke allerede er til rådighed, når De trykker på LIST knappen, kan De tilføje denne funktion i Deres Beo4 og ændre rækkefølgen, hvori de ekstra funktioner i Beo4 bliver vist. Se venligst afsnittet *Ekstra funktioner i Beo4* i betjeningsvejledningen til Beo4 for yderligere vejledning.

Beo4 displayet fortæller Dem hvilken kilde eller funktion, De er ved at bruge – desuden viser det ekstra funktioner.

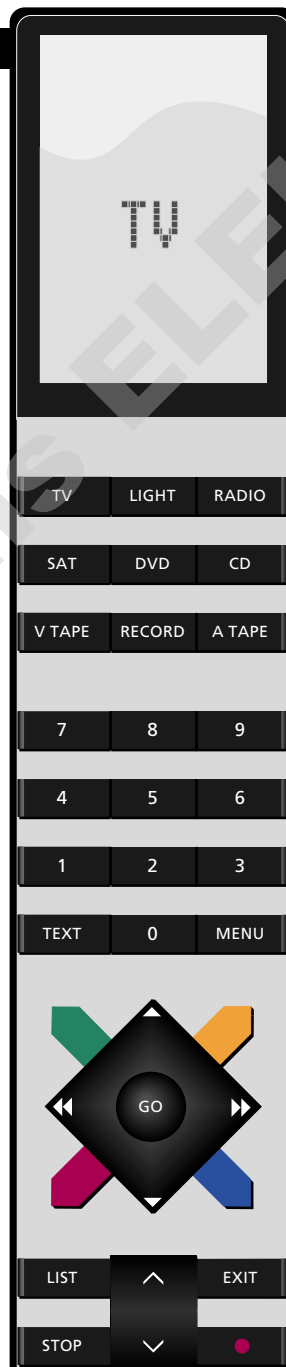
Kildeknapper til at tænde med; og til at optage med.

Taltaster samt knapper til betjening af Tekst-TV og menuer.

Betjeningsknapperne i den stjerneformede knap bruges til at spole eller vælge, til at hoppe samt til at godkende og fastindstille oplysninger. De farvede knapper har specielle funktioner, og det angives i denne vejledning, hvornår de skal bruges.

Lydstyrkeknap, LIST knap til at vise ekstra funktioner, samt "stop"-knapper.

Bemærk: Se venligst den separate betjeningsvejledning til Beo4 for yderligere oplysninger om fjernbetjeningen.



## Sådan bruges skærmmenuerne

**TV** Tryk for at tænde for fjernsynet derefter

**MENU** Tryk for at kalde hovedopstillingsmenuen frem  
*Hovedopstillingsmenuen (SETUP) for fjernsynet kommer frem...*

**▼** Tryk for at vælge det punkt eller den eller

**▲** Tryk for at vælge det punkt eller den derefter

**GO** Tryk for at kalde den menu frem, De har valgt

*Menuen kommer frem...*

De kan være nødt til at vælge et andet punkt i en anden menu for at komme frem til den menu, hvor De skal indtaste oplysninger...

I en indtastningsmenu...

**▶▶** Tryk for at få vist valgmuligheder for et punkt eller aktivere en funktion som for eksempel indstilling

**▼** Tryk for at flytte fra punkt til punkt i eller

**▲**

Om nødvendigt...  
**0** brug taltasterne til at indtaste oplysninger for et punkt

**9**

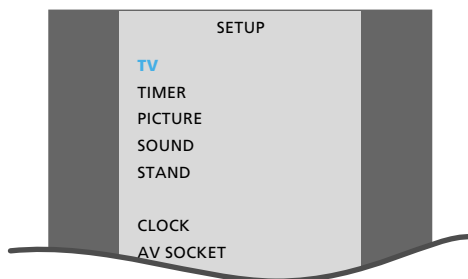
I nogle menuer, for eksempel i menuen med listen over Deres indstillede stationer, skal De gøre følgende...

**-** Tryk på den grønne eller den gule eller

**:**

Når De har indtastet de nødvendige oplysninger...

**GO** Tryk GO for at fastindstille de oplysninger, De har indtastet



*Hovedopstillingsmenu for fjernsynet TV... giver adgang til indstilling af stationer og til programlisten, hvori de indstillede stationer står opført.*

*TIMER... til programmering af Deres BeoCenter AV5 til at tænde eller slukke automatisk.*

*PICTURE... til regulering af billedet.*

*SOUND... til regulering af lyden.*

*STAND... til drejning af Deres BeoCenter AV5 og fastindstilling af positioner for motor-drejesoklen.*

*CLOCK... til indstilling af det indbyggede ur i BeoCenter AV5.*

*AV SOCKET... til registrering af ekstra udstyr, som De eventuelt har sluttet til Deres BeoCenter AV5.*



*Eksempel på en indtastningsmenu – menuen til indstilling af uret*

Skærmmenusystemet i Deres BeoCenter AV5 vil hjælpe Dem, når De skal udføre de mere avancerede funktioner i BeoCenter AV5 som for eksempel indstilling eller fastindstilling af værdier for systemet.

For at få adgang til skærmmenuerne skal De først kalde hovedopstillingsmenuen frem. Hver enkelt kilde, TV, Satellit, CD og radio, har sin egen hovedopstillingsmenu. Hvert punkt i en hovedmenu giver så adgang til en menu for en bestemt funktion.

I nogle menuer skal De indtaste oplysninger, for eksempel indtaste tal eller blade gennem de valgmuligheder, der er til rådighed for et bestemt punkt. Indholdet i nogle af disse menuer skifter, når De vælger bestemte punkter. Hensigten hermed er at give Dem yderligere hjælp til betjeningen af netop disse funktioner.



## Daglige betjeninger

I BeoCenter AV5 har De både musik- og videokilder til rådighed. De kan se TV- eller Satellit-TV-stationer, vælge at afspille CD'er eller lytte til radioen.

De tænder for de forskellige kilder ved at trykke på den pågældende kildeknap på Beo4.

Mens De ser eller lytter til en kilde, kan De vælge de forskellige programnumre eller musiknumre direkte, eller De kan hoppe gennem alle program- eller musiknumrene.

Ligeledes kan De når som helst hæve eller sænke lydstyrken samt slukke for lyden fra højttalerne.

\*Bemærk: For at kunne modtage Satellitprogrammer skal Deres BeoCenter AV5 være udstyret med en BeoSat satellitmodtager. Kontakt venligst Deres Bang & Olufsen forhandler for yderligere oplysninger om en indbygning af en BeoSat.

### Sådan tænder De...

Tryk for at tænde for fjernsynet

Tryk for at tænde for Satellit

Tryk for at tænde for radioen

### Betjening af CD-afspiller...

Åben CD-holderen ved at trykke på knappen LOAD (ilæg) på nærbetjeningspanelet på BeoCenter AV5, og læg så Deres CD i...

Tryk for at tænde for CD-afspilleren

Tryk for at søge fremad eller tilbage på en CD



Tryk for at sætte afspilningen af eller søgningen på en CD i pausefunktion

Tryk for at stoppe søgningen og genoptage afspilningen

### Valg af program- eller musiknumre...

Brug taltasterne til at vælge bestemte programnumre eller til at vælge bestemte musiknumre på en CD

til

Eller...

Tryk for at hoppe gennem fast-indstillede programnumre eller musiknumre



### Regulering af lydstyrke...

Tryk for at hæve lydstyrken  
Tryk for at sænke lydstyrken



Hvis De trykker lige midt på lydstyrkeknappen, slukker De for lyden fra højttalerne. Tryk igen for at få lyden tilbage

Tryk for at slukke for systemet



CENTER v/Henriksens ELEKTRO



- 10 Automatisk indstilling*  
*Lad AV5 indstille Deres TV-stationer*  
*Lad AV5 indstille Deres Satellit-TV-stationer*  
*Lad AV5 indstille Deres radiostationer*
- 14 Programlister*  
*Sådan bruges programlisterne*  
*Navngivning af en station*  
*Flytning eller sletning af en station*
- 16 Manuel indstilling*  
*Indstilling af TV-stationer*  
*Indstilling af Satellit-TV-stationer*  
*Indstilling af radiostationer*
- 22 Opdatering af indstilling*  
*Sådan opdaterer De indstillingen af Deres stationer*
- 23 Motordrejesokkel*  
*Indstilling af Deres foretrukne sokkelpositioner*
- 24 Ur*  
*Indstilling af uret*

## Lad AV5 indstille Deres TV-stationer

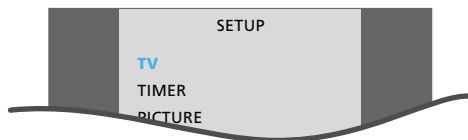
**TV**  
derefter

Tryk for at indstille TV-stationer

**MENU**

Tryk for at kalde hovedopstillingsmenuen frem

*Hovedopstillingsmenuen SETUP for fjernsynet kommer frem, punktet TV er lyst op...*



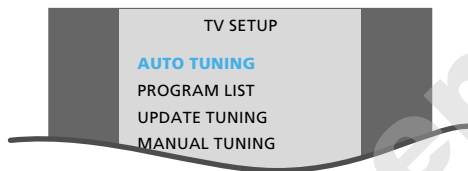
*Hovedopstillingsmenu for fjernsynet*

derefter

**GO**

Tryk for at kalde menuen for opstilling af fjernsynet frem

*Fjernsynsopstillingsmenuen TV SETUP kommer frem, punktet AUTO TUNING (automatisk indstilling) er lyst op...*

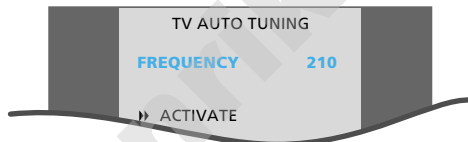


*Speciel opstillingsmenu for fjernsynet*

**GO**

Tryk for at kalde menuen for automatisk indstilling frem

*Menuen for automatisk indstilling af fjernsynet, TV AUTO TUNING, kommer frem...*



*Menu for automatisk indstilling af TV-stationer*

**▶▶**

Tryk for at starte den automatiske indstilling af TV-stationer

(Hvis De trykker på STOP, stopper De den automatiske indstilling)

Når den automatiske indstilling er afsluttet, kommer programlisten med de indstillede stationer frem automatisk...

**EXIT**

Tryk for at fjerne menuerne fra skærmen

Den automatiske indstillingsfunktion i BeoCenter AV5 indstiller automatisk alle Deres TV-stationer. Før De kan kalde menuen for automatisk indstilling frem, skal De først vælge TV som Deres kilde.

De kan indstille op til 79 TV-stationer. Efterhånden som indstillingen skrider frem, bliver de registrerede stationer vist i menuen. For de fleste stationers vedkommende bliver der automatisk registreret et navn.

Hvis en station bliver vist uden navn, kan De navngive stationen i den programliste, der kommer frem, når den automatiske indstilling af stationer er afsluttet.

Se venligst side 14 for instruktioner om, hvordan programlisten bruges.

Bemærk: Hvis en station kræver en dekoder, vil denne blive valgt automatisk under indstillingen, såfremt dekoderen er sluttet til den dertil beregnede dekoderstikdåse bag på BeoCenter AV5.

Bemærk: Hvis den automatiske indstillingsfunktion ikke indstiller en bestemt TV-station, kan det være nødvendigt at anvende den manuelle indstillingsfunktion. Se venligst side 16-17 for yderligere vejledning.

## Lad AV5 indstille Deres Satellit-TV-stationer

### Bemærk venligst...

Hvis Deres Satellit-anlæg omfatter en motorstyret parabolantenne, bedes De læse næste side for yderligere oplysninger, før De påbegynder den automatiske indstilling...

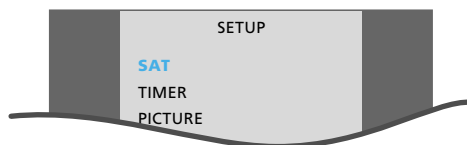
Den automatiske indstillingsfunktion i BeoCenter AV5 indstiller automatisk alle Deres Satellit-TV-stationer\*. Før De kan kalde menuen for automatisk indstilling frem, skal De først vælge Satellit (SAT) som Deres kilde.

De kan indstille op til 119 Satellit-TV-stationer. Efterhånden som indstillingen skrider frem, bliver de registrerede stationer vist i menuen. For de fleste stationers vedkommende bliver der automatisk registreret et navn.

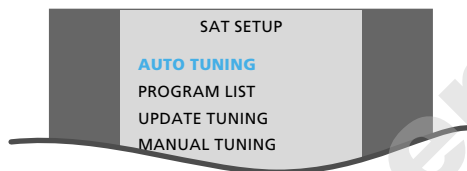
Se venligst side 14 for instruktioner om, hvordan De bruger programlisten og navngiver en station, hvis det er nødvendigt.

\*Bemærk: For at kunne modtage Satellitstationer skal Deres BeoCenter AV5 være udstyret med en BeoSat satellitmodtager. Hvis en Satellit-TV-station kræver en dekoder, vil denne blive valgt automatisk under indstillingen, såfremt dekoderen er sluttet til den dertil beregnede dekoderstikdåse bag på BeoCenter AV5.

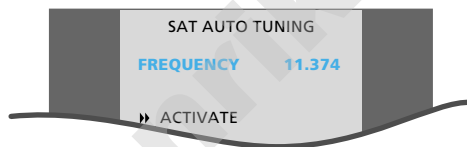
På grund af specielle omstændigheder kan det ske, at den automatiske indstillingsfunktion ikke indstiller bestemte Satellit-TV-stationer. Såfremt dette sker, skal De bruge den manuelle indstillingsfunktion til at indstille disse stationer. Se venligst side 18-19 for yderligere vejledning.



Hovedopstillingsmenu for Satellit



Special opstillingsmenu for Satellit



Menu for automatisk indstilling af Satellit-TV-stationer

Tryk for at starte indstillingen af Satellit-TV-stationer

SAT

derefter

Tryk for at kalde hovedopstillingsmenuen frem

MENU

Hovedopstillingsmenuen *SETUP* for Satellit kommer frem, punktet *SAT* er lyst op...

Tryk for at kalde menuen for opstilling af Satellit frem

derefter

GO

Satellitopstillingsmenuen *SAT SETUP* kommer frem, punktet *AUTO TUNING* (automatisk indstilling) er lyst op...

Tryk for at kalde menuen for automatisk indstilling frem

GO

Menuen for automatisk indstilling af Satellit, *SAT AUTO TUNING*, kommer frem...

Tryk for at starte den automatiske indstilling af Satellit-TV-stationer

▶▶

(Hvis De trykker på STOP, stopper De den automatiske indstilling)

Når indstillingen er afsluttet, kommer programlisten med de indstillede stationer frem automatisk...

Tryk for at fjerne menuerne fra skærmen

EXIT

**Automatisk indstilling af Satellitmodtager, der er udstyret med en motorstyret parabolantenne...**

Hvis Deres parabolantenne er motorstyret med en ekstern Positioner, skal De dreje parabolantennen således, at den peger mod de satellitter, De ønsker at indstille stationer fra automatisk.

Når den eksterne Positioner er sluttet til Deres BeoCenter AV5, kan De påbegynde indstillingsprocessen ved hjælp af Beo4:

- Tryk SAT, derefter MENU og så GO for at kalde Satellitopstillingsmenuen *SAT SETUP* frem
- Tryk ▼ indtil punktet *MANUAL TUNING* (manuel indstilling) er lyst op, og tryk så GO for at kalde menuen frem
- Stil så ind på frekvensen for en passende station, som sendes fra den satellit, De forsøger at indstille stationer fra
- Tryk ▼ indtil punktet *POSITION* er lyst op og reguler så efter behov ved hjælp af ◀◀ eller ▶▶
- Tryk så STOP for at forlade *SAT MANUAL TUNING* menuen
- Tryk derefter ▲ indtil punktet *AUTO TUNING* (automatisk indstilling) er lyst op. Tryk så GO for at kalde *SAT AUTO TUNING* menuen frem og dernæst ▶▶ for at starte den automatiske indstilling af stationer

Gentag denne fremgangsmåde for de stationer, der indstilles fra andre satellitter, og reguler parabolantennens position derefter. For at bevare de stationer, De allerede har indstillet, og nu blot foretage automatisk indstilling af nye Satellit-TV-stationer, skal De kalde punktet *UPDATE TUNING* (opdatering af indstilling) frem i stedet for punktet *AUTO TUNING*. Se venligst side 22 for yderligere oplysninger om funktionen opdatering af indstilling.

## Lad AV5 indstille Deres radiostationer

Den automatiske indstillingsfunktion i BeoCenter AV5 indstiller automatisk alle Deres radiostationer. Før De kan kalde menuen for automatisk indstilling frem, skal De først vælge Radio som Deres kilde.

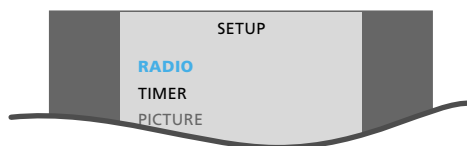
De kan indstille op til 59 radiostationer. Efterhånden som indstillingen skrider frem, bliver de registrerede stationer vist i menuen med et programnummer og eventuelt et navn, hvis et sådant er registreret\*.

Hvis en station kun bliver vist med en frekvens, kan De navngive stationen i den programliste, der kommer frem på skærmen, når den automatiske indstilling af stationer er afsluttet.

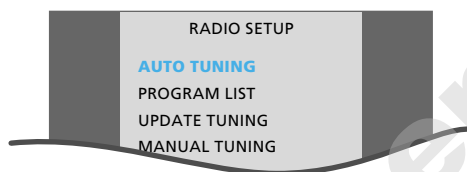
Se venligst side 14 for instruktioner om, hvordan programlisten bruges.

\*Bemærk: Navne på radiostationer bliver kun registreret automatisk, hvis der udsendes RDS sammen med stationen. RDS er en funktion, der giver radiostationer mulighed for at udsende oplysninger så som et stationsnavn sammen med selve stationens udsendelser. Hvis der ikke udsendes RDS, vil stationens frekvens blive vist i menuen.

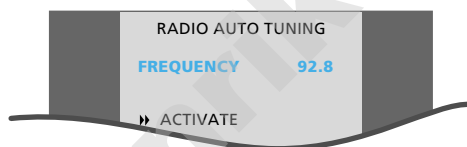
Bemærk: Hvis den automatiske indstillingsfunktion ikke indstiller en bestemt radiostation, kan det være nødvendigt at anvende den manuelle indstillingsfunktion. Se venligst side 20-21 for yderligere vejledning.



Hovedopstillingsmenu for radioen



Special opstillingsmenu for radioen



Menu for automatisk indstilling af radiostationer

Tryk for at begynde at indstille radiostationer

RADIO

Tryk for at kalde hovedopstillingsmenuen frem

derefter

MENU

Hovedopstillingsmenuen *SETUP* for radioen kommer frem, punktet *RADIO* er allerede lyst op...

Tryk for at kalde menuen for opstilling af radioen frem

derefter

GO

Radioopstillingsmenuen *RADIO SETUP* kommer frem, punktet *AUTO TUNING* (automatisk indstilling) er lyst op...

Tryk for at kalde menuen for automatisk indstilling frem

GO

Menuen for automatisk indstilling af radioen, *RADIO AUTO TUNING*, kommer frem...

Tryk for at starte den automatiske indstilling af radiostationer

▶▶

(Hvis De trykker på STOP, stopper De den automatiske indstilling)

Når indstillingen er afsluttet, kommer programlisten med de indstillede stationer frem automatisk...

Tryk for at fjerne menuerne fra skærmen

EXIT

## Sådan bruges programlisterne

**TV** Tryk for at vælge en kilde, for eksempel TV

derefter

**MENU** Tryk for at kalde hovedopstillingsmenuen frem  
*Hovedopstillingsmenuen SETUP for fjernsynet kommer frem...*

derefter

**GO** Tryk for at kalde menuen for fjernsynsopstilling frem  
*Fjernsynsopstillingsmenuen TV SETUP kommer frem...*

derefter

**▼** Tryk indtil punktet *PROGRAM LIST* (programliste) er lyst op

derefter

**GO** Tryk for at kalde programlisten for fjernsynet frem  
*Programlisten for fjernsynet, TV PROGRAM LIST, kommer frem...*

**▼** Tryk for at flytte nedad i listen

eller

**▲** Tryk for at flytte opad i listen

eller

**0** Brug taltasterne til at vælge en station

**9**

### For at navngive eller omdøbe en station i listen...

**▼** Tryk for at vælge den station, De ønsker at navngive

eller

**▲**

derefter

**•** Tryk på den grønne knap for at navngive en station

derefter

**▲** Tryk for at få vist den første karakter i navnet

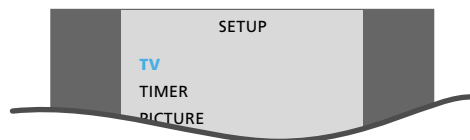
eller

**▼**

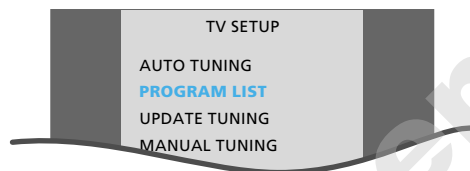
derefter

**▶▶** Tryk for at flytte videre til næste karakterplads og godkende den første karakter

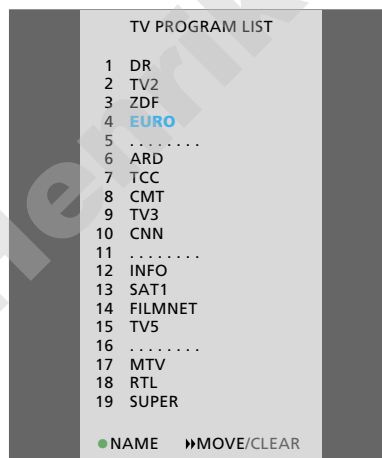
Se venligst knapsekvensen på næste side for yderligere vejledning...



Hovedopstillingsmenu for fjernsynet



Special opstillingsmenu for fjernsynet



Menu med en liste over de TV-stationer, De har indstillet – programlisten for fjernsynet

Hvis De netop har foretaget en automatisk indstilling af Deres TV-, Satellit-TV- eller radiostationer, vil en programliste for den pågældende kilde blive vist på skærmen.

De kan bruge programlisterne til at kalde en indstillet station frem eller til at navngive, flytte eller slette den.

### Navngivning af en station...

For de fleste stationers vedkommende vil der allerede stå et navn i programlisten. Navne på TV- og Satellit-TV-stationer kommer frem automatisk under den automatiske indstilling. For radiostationernes vedkommende kan et navn komme frem såvel under automatisk som manuel indstilling.

Hvis De ønsker det, kan De navngive en station, der ikke allerede er givet et navn.\*

### Flytning eller sletning af en station...

Ved hjælp af programlisten kan De slette en station eller flytte den til et andet programnummer. Hvis det nye programnummer, som De vælger, allerede er optaget, vil den "nye" station og den "gamle" station bytte plads. De kan så flytte den "gamle" station til et andet programnummer.

### \*Navngivning af en station...

Hvis De ønsker selv at navngive en station, vil den station eller det programnummer, De vælger, blive fremhævet for at gøre navngivningen lettere, sådan som det er illustreret på programlisten for TV-stationer til højre herfor.

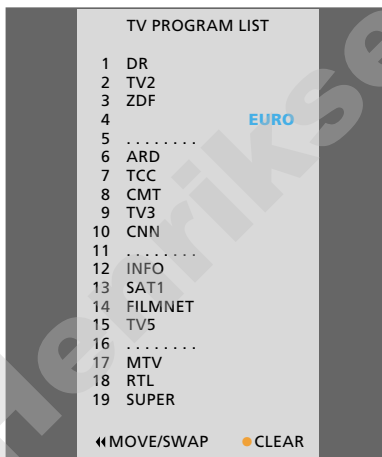
For at skrive et navn, karakter for karakter, skal De trykke ▲ eller ▼ indtil De finder den første karakter, De ønsker i Deres navn. For så vidt angår TV- og Satellit-TV-stationer kan denne karakter allerede være vist som en del af et fastindstillet navn, der er indsat for at gøre navngivningsprocessen lettere og hurtigere. For at få stationen til at passe sammen med et allerede fastindstillet navn skal De flytte videre til næste plads og trykke ▲ eller ▼ for at finde den anden karakter i et navn.

Hvis et fastindstillet navn er til rådighed for den pågældende station, kan det blive vist automatisk. Det eneste, De i så fald skal gøre, er at godkende dette fastindstillede navn. Hvis der ikke kommer et passende navn frem, skal De blot flytte videre til næste plads og gentage samme fremgangsmåde – De har 8 karakterpladser til rådighed, når De skriver et navn.

For så vidt angår radiostationer kan det være, at stationens eget navn udsendes ved hjælp af RDS funktionen og således kommer frem under den automatiske eller manuelle indstilling. Hvis der ikke udsendes et navn, vil radiofrekvensen blive vist i listen. Hvis De ønsker at navngive en radiostation, der allerede er givet et navn ved hjælp af RDS funktionen, vil de oplysninger, der modtages via RDS, blive slettet for netop denne station. Men hvis De fastindstiller stationen igen på et senere tidspunkt, vil RDS funktionen selvfølgelig træde i kraft igen.



Programlisten for TV-stationer – med navngivningsfunktionen aktiveret



Programlisten for TV-stationer – den station, De ønsker at flytte til et andet programnummer eller at slette, er flyttet udenfor listen

Tryk ▲ eller ▼ gentagne gange for at få vist den anden karakter for denne plads eller for at finde det rette, fastindstillede navn...

Hvis der ikke er noget fastindstillet navn til rådighed – fortsæt med at flytte videre til de forskellige karakterpladser og "skrive" navnet...

Tryk GO for at fastindstille navnet derefter  
GO

### For at flytte eller slette en station i listen...

Vælg den station, De ønsker at flytte eller slette ▼  
eller

Tryk for at flytte stationen ud ved siden af listen ▲  
derefter  
▶  
derefter

### For at flytte stationen...

Tryk for at flytte den nedad eller opad i listen til dens nye programnummer ▼  
eller  
▲

Tryk for at flytte stationen tilbage i listen igen derefter  
◀◀

Hvis to stationer skifter plads, kan De nu flytte den "gamle" station til et andet programnummer...

### Eller for at slette stationen...

Tryk på den gule knap to gange for at slette stationen :  
:  
:

Tryk for at fjerne menuerne fra skærmen EXIT

## Indstilling af TV-stationer

**TV**  
derefter

Tryk for at vælge fjernsynet

**MENU**

Tryk for at kalde hovedopstillingsmenuen frem

*Hovedopstillingsmenuen SETUP for fjernsynet kommer frem...*

derefter

**GO**

Tryk for at vælge TV og kalde menuen frem

*Fjernsynsopstillingsmenuen TV SETUP kommer frem...*

derefter

**▼**

Tryk indtil punktet **MANUAL TUNING** (manuel indstilling) er lyst op

derefter

**GO**

Tryk for at kalde menuen frem

*Menuen for manuel indstilling af fjernsynet, TV MANUAL TUNING, kommer frem...*

**▶▶**

Tryk for at påbegynde indstillingen

eller

**◀◀**

En anden mulighed er at indtaste den nøjagtige frekvens ved hjælp af taltasterne (Hvis De trykker på STOP, stopper De indstillingen)

Når De har fundet en station, skal De trykke **▼** for at flytte videre til de andre punkter i menuen...

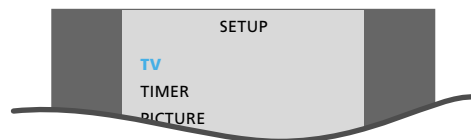
**1**

Indtast et programnummer, for eksempel 12

**2**

Tryk nu GO for at fastindstille stationen...

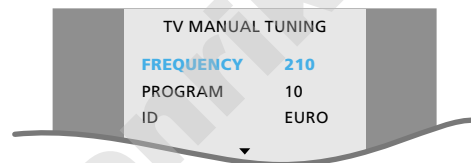
Eller De kan fortsætte ved at følge instruktionerne på næste side...



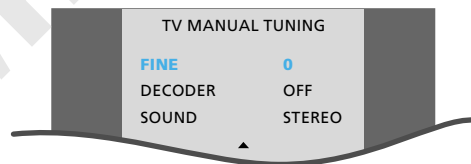
*Hovedopstillingsmenu for fjernsynet*



*Speciel opstillingsmenu for fjernsynet*



*Menu for manuel indstilling af TV-stationer*



*Den anden menu for manuel indstilling af TV-stationer*

### Før De går i gang...

Bemærk: I et multi-standard BeoCenter AV5 kan der være flere sendesystemer til rådighed for stationerne, så De skal kontrollere, at det rigtige sendesystem er vist på skærmen, før De påbegynder indstillingen, da det ellers kan ske, at nogle stationer ikke kommer frem under indstillingen. Dette gøres ved at kalde den anden menu for manuel indstilling af TV-stationer frem og heri vælge det rigtige system.

De kan selv indstille de stationer, De ønsker, tildele dem et programnummer samt et navn og om nødvendigt afgøre, om en dekoder eventuelt skal kobles til.

De kan endvidere bestemme hvilken type lyd eller hvilket sprog, De ønsker at fastindstille for stationen.



### Hvad indeholder TV MANUAL TUNING menuen (menu for manuel indstilling af fjernsynet)...

**FREQUENCY** (frekvens)

Angiver fjernsynsfrekvensen.

**PROGRAM** (programnummer)

Angiver programnummeret – De har 79 programnumre til rådighed.

**ID** (programnavn)

Navngivning af stationer – De kan "skrive" et navn ved at afdække de enkelte karakterer for hver karakterplads – De har 8 karakterpladser til rådighed. Når De afdækker de første karakterer, kan der komme et passende forindstillet navn frem. Hvis der ikke kommer et forindstillet navn frem, kan De fortsætte med at "skrive" navnet karakter for karakter.

### Hvad indeholder den anden TV MANUAL TUNING menu...

**FINE** (finindstilling)

Angiver finindstilling – normalt stiller fjernsynet ind på det bedst mulige billede. Det kan dog ske, at kanaler, der ligger lige ved siden af, gør billedet lidt uskarpt. Finindstilling kan foretages inden for et område på +8 til -8.

**DECODER** (dekoder)

En dekode skal kobles til for at modtage kodede TV-programmer. Hvis punktet **DECODER** (dekoder) er indstillet på en af de valgmuligheder, der indeholder **ON** (tændt), vil dekoderen blive tændt automatisk, når det pågældende programnummer vælges.

De har følgende valgmuligheder for **DECODER**:

**ON/AV...** (dekoder tændt) hvor både lyd- og billedsignalerne er kodet

**ON/V...** (dekoder tændt) hvor kun billedsignalerne er kodet

**OFF...** (dekoder slukket) hvis der ikke skal tændes for dekoderen

For de fleste kodede programmers vedkommende skal De vælge **ON/AV** for at kunne modtage både lyd og billeder. Hvis det kun er billedsignalet, der er kodet, skal De vælge **ON/V**. Hvis De vælger **ON/AV** for en station, hvor kun billedsignalet er kodet, kan lyden forsvinde, når signalet bliver dekodet.

Bemærk: Hvis De slutter en ekstra dekode til stikkåsen mærket **AV** og indsætter **DECODER-2** (dekoder nummer 2) i menuen for **AV** stikkåse-tilslutninger (se *Opstillingsvejledningen* for yderligere oplysninger), kan De vælge mellem **1/V** eller **1/AV** for dekode nummer 1 og **2/V** eller **2/AV** for dekode nummer 2, eller **OFF** (slukket) for ingen dekoder.

**SOUND** (lyd) – mono/stereo/sprog

De kan have følgende lydtyper til rådighed:

**MONO...** FM/NICAM monolyd

**STEREO...** NICAM/A2 stereolyd

**MONO1...** Mono sprog 1

**MONO2...** Mono sprog 2

**MONO3...** Mono sprog 3

**STEREO2...** Stereo sprog 2

Bemærk: **MONO3** og **STEREO2** er kun til rådighed, hvis De har en **NICAM** stereodekode bygget ind i Deres **BeoCenter AV5**.

Selv om De fastindstiller Deres foretrukne lyd/sprog på denne måde, kan De stadig skifte mellem de forskellige lydtyper, mens De ser den pågældende TV-station. Se venligst afsnittet *Skifte lyd* på side 42 for yderligere vejledning.

### For at navngive en station...

Tryk for at flytte hen på punktet **ID** (programnavn)



derefter

Tryk på den grønne knap for at påbegynde navngivningen



Tryk for at få vist den første karakter i et navn



eller



Tryk for at flytte videre til de næste karakterpladser



Tryk **▲** eller **▼** for at få vist den anden karakter eller et forindstillet navn – hvis der ikke er noget forindstillet navn til rådighed, fortsætter De med at flytte videre til de næste karakterpladser og afdække de ønskede karakterer...

Tryk for at fastindstille Deres station og eventuelt fortsætte indstillingen, hvis De ønsker det



### For at finindstille eller foretage valg med hensyn til dekode eller lydtype for Deres station...

Tryk gentagne gange for at kalde den anden menu for manuel indstilling af fjernsynet frem



*Den anden menu for manuel indstilling af fjernsynet, TV MANUAL TUNING, kommer frem...*

Tryk **▼** eller **▲** for at flytte videre til de andre punkter, og tryk **◀** eller **▶** for at få vist valgmulighederne for et punkt...

Tryk for at fastindstille Deres valg og vende tilbage til den første indstillingsmenu



Tryk for at fastindstille Deres station

derefter



Fortsæt indstillingen af stationer...  
Eller

Tryk for at fjerne menuerne fra skærmen



## Indstilling af Satellit-TV-stationer

**SAT** Tryk for at vælge Satellit derefter

**MENU** Tryk for at kalde hovedopstillingsmenuen frem  
Hovedopstillingsmenuen **SETUP** for Satellit (**SAT**) kommer frem...

derefter

**GO** Tryk for at vælge **SAT** og kalde menuen frem  
Satellitopstillingsmenuen **SAT SETUP** kommer frem...

derefter

**▼** Tryk indtil punktet **MANUAL TUNING** (manuel indstilling) er lyst op derefter

**GO** Tryk for at kalde menuen frem

Menuen for manuel indstilling af Satellit, **SAT MANUAL TUNING**, kommer frem...

**▶▶** Tryk for at påbegynde indstillingen eller

**◀◀** En anden mulighed er at indtaste den nøjagtige frekvens ved hjælp af taltasterne...

(Hvis De trykker på **STOP**, stopper De indstillingen)

### Når De har fundet en station, De ønsker at fastindstille...

Tryk **▼** eller **▲** for at flytte videre til de andre punkter i indstillingsmenuerne, brug **▶▶** eller **◀◀** eller taltasterne efter behov, og indtast de nødvendige oplysninger...

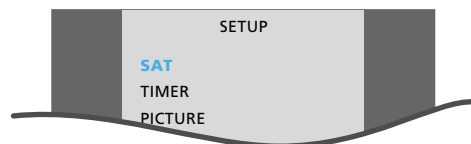
For at navngive en station skal De flytte til **ID** (programnavn)...

**•** Tryk på den grønne knap for at derefter navngive

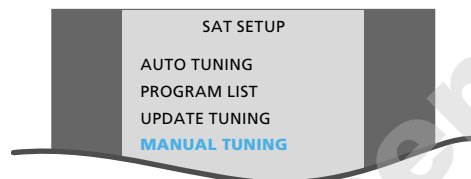
Tryk **▼** eller **▲** for at få vist karakterer eller forindstillede navne, og brug **▶▶** eller **◀◀** for at flytte videre til næste karakterplads

Når De har indtastet de nødvendige oplysninger...

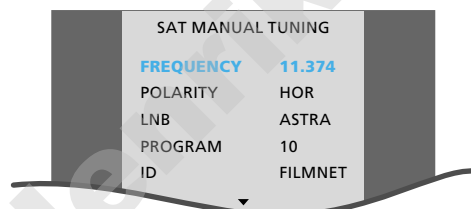
**GO** Tryk for at fastindstille Deres station  
Tryk **GO** gentagne gange indtil opstillingsmenuen for Satellit, **SAT SETUP**, kommer frem



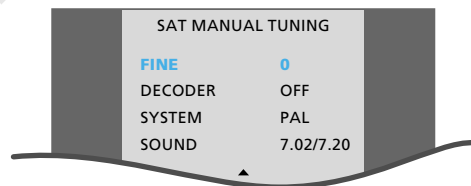
Hovedopstillingsmenu for Satellit



Speciel opstillingsmenu for Satellit



Menu for manuel indstilling af Satellit-TV-stationer



Den anden menu for manuel indstilling af Satellit-TV-stationer

### Bemærk venligst...

Før De påbegynder indstillingen af Satellit-TV-stationer, skal De kontrollere, at det rigtige sendesystem er vist på skærmen. Dette gør De ved at kalde den anden menu for manuel indstilling af Satellit-TV-stationer frem. Hvis det ikke er det rigtige system, der er vist på skærmen, skal De indsætte det rigtige system.

De kan selv indstille de Satellit-TV-stationer\*, De ønsker, tildele dem et programnummer samt et navn og om nødvendigt afgøre, om en dekoder eventuelt skal kobles til.

De kan endvidere bestemme hvilken type lyd eller hvilket sprog, De ønsker at fastindstille for Deres station.

Bemærk: Hvis Deres parabolantenne er motorstyret med en tilsluttet Positioner, vil De have punktet **POSITION** til rådighed i menuen for manuel indstilling af Satellit-TV-stationer i stedet for **LNB**. Hvis De ønsker at regulere positionen for Deres parabolantenne, skal De vælge punktet **POSITION** og så trykke **▶▶** eller **◀◀** for at regulere.

\*Bemærk: For at kunne modtage Satellit-TV-stationer skal Deres BeoCenter AV5 være udstyret med en BeoSat satellitmodtager.

### Hvad indeholder **SAT MANUAL TUNING** menuen (menu for manuel indstilling af Satellit)...

**FREQUENCY** (frekvens)

Angiver frekvensen for Satellit-TV-stationer (SAT).

**POLARITY** (polaritet)

Vælg den bedst mulig billedkvalitet. Polariteten kan indstilles på:

**HOR...** for Horisontal polarisering

**VERT...** for Vertikal polarisering

**00 - 63...** for numerisk angivelse af polarisering (dette er kun relevant, hvis polariteten er indstillet på *Skew* i den specielle opstillingsmenu for parabolantennen (ODU)\*)

\*Bemærk: For yderligere oplysninger om opstillingsmenuen for parabolantennen henvises til *ODU Setting up guide*.

**LNB (Low Noise Block Converter)...**

Følgende valgmuligheder er til rådighed: *ASTRA*, *1°WEST*, *HOT BIRD*, *UNI-LNB*, *TELECOM*, *SMATV*, *CUSTOM#* og *NONE*. De *LNB* muligheder, De vælger, bliver vist i den første menu for manuel indstilling af Satellit.

**PROGRAM** (programnummer)

Angiver programnummeret – De har 119 programnumre til rådighed.

**ID** (programnavn)

Navngivning af stationer – De kan afdække et forindstillet navn for Deres station eller "skrive" et navn – De har 8 karakterpladser til rådighed. Når De afdækker de første karakterer, kan der komme et passende forindstillet navn frem. Hvis der ikke kommer et forindstillet navn frem, kan De fortsætte med at "skrive" navnet karakter for karakter.

### Hvad indeholder den anden **SAT MANUAL TUNING** menu...

**FINE** (finindstilling)

Angiver finindstilling – dette kan være nødvendigt for at opnå en bedre modtagelse. De kan finindstille inden for et område fra +7 til -7.

**DECODER** (dekoder)

Angiver dekoderopstillingen. De skal tilslutte en dekoder for at modtage kodede Satellit-TV-stationer. Hvis en station er fastindstillet med punktet *DECODER* (dekoder) indstillet på en af de valgmuligheder, der indeholder *ON* (tændt), vil dekoderen blive tændt automatisk, når den pågældende station vælges.

De har følgende valgmuligheder:

**ON/AV...** (dekoder tændt) hvor både lyd- og billedsignalerne er kodede

**ON/V...** (dekoder tændt) hvor kun billedsignalerne er kodede

**Off...** (dekoder slukket) hvis der ikke skal tændes for dekoderen

For de fleste kodede programmeres vedkommende skal De vælge *ON/AV* for at kunne modtage både lyd og billeder. Hvis det kun er billedsignalet, der er kodede, skal De vælge *ON/V*. Hvis De vælger *ON/AV* for en station, hvor kun billedsignalet er kodede, kan lyden forsvinde, når signalet bliver dekodet.

Bemærk: Hvis De slutter en ekstra dekoder til stikdåsen mærket *AV* og indsætter *DECODER-2* (dekoder nummer 2) i menuen for *AV* stikdåse-tilslutninger (se *Opstillingsvejledningen* for yderligere oplysninger), kan De vælge mellem *1/V* eller *1/AV* for dekoder nummer 1 og *2/V* eller *2/AV* for dekoder nummer 2, eller *OFF* (slukket) for ingen dekoder. Dekoder nummer 2 kan kun anvendes, når sendesystemet *PAL* bruges.

**SYSTEM**

Angiver Satellit-sendesystemet. De kan skifte mellem følgende systemer: *PAL*, *MAC*, *BB* (BaseBand), *PAL OBW* (valgfri båndbredde), *MAC OBW* eller *BB OBW*. Bemærk, at hvis De indstiller punktet *SYSTEM* på nogen af *MAC* eller *BB* valgmulighederne, har De ikke mulighed for at vælge eller indstille valgmuligheder for *SOUND* (mono/stereo/sprog), med mindre De har valgt *ON/V* under punktet *DECODER* (dekoder) i denne anden menu for indstilling af Satellit.

**SOUND** (lyd) – Mono/stereo/sprog

De kan have flere forskellige lydtyper til rådighed for en bestemt Satellit-station: mono, stereo eller flere forskellige sprog. Hvis disse lydtyper ikke kommer frem automatisk, kan det være nødvendigt at kalde en manuel lydindstillingsmenu frem for at indstille den ønskede lydfrekvens.\*

Skift mellem de forskellige muligheder for lyd, der aktuelt udsendes på Deres Satellit-station, indtil De hører den lydtype, De ønsker at fastindstille.

Bemærk: Selv om De har fastindstillet Deres foretrukne lyd/sprog, kan De stadig skifte mellem de forskellige lydtyper, der er til rådighed på et program. Se venligst afsnittet *Skifte lyd* på side 44 for yderligere oplysninger.

\*Bemærk: De kalder menuen for indstilling af lyd på Satellit-programmer, *SAT SOUND TUNING*, frem ved at trykke på den grønne knap på *Beo4*, mens punktet *SOUND* er lyst op. Se venligst næste side for yderligere oplysninger om den manuelle lydindstillingsmenu!

#### **Bemærk venligst...**

*BeoSat satellitmodtageren i BeoCenter AV5 er forprogrammeret med stationer fra nogle af de Satellitter, der sender i øjeblikket.*

### Hvad indeholder **SAT SOUND TUNING** menuen (menu for indstilling af lyd på Satellit-programmer)...

#### **SOUND** (lyd)

De kan vælge mellem Stereo og Mono. Tryk ▲ eller ▼ for at afdække en af disse valgmuligheder.

#### **(FREQUENCY)** (frekvens)

Er kun til rådighed, hvis De har valgt Mono lyd. Indstil mono lydfrekvensen.

#### **(LEFT FREQ – RIGHT FREQ)** (venstre frekvens – højre frekvens)

Disse muligheder er kun til rådighed, hvis De har valgt **STEREO** som lydtype – de angiver den venstre og højre frekvens. Når De har valgt en frekvens for **LEFT** (venstre), bliver frekvensen for **RIGHT** (højre) ændret og indstillet automatisk. Tryk ▲ eller ▼ for at afdække valgmulighederne, eller brug taltasterne til at indtaste værdier.

#### **BANDWIDTH** (båndbredde)

Følgende valgmuligheder er til rådighed: **130 KHz**, **280 KHz** og **450 KHz**. Tryk ▲ eller ▼ for at afdække valgmulighederne. Hvis **SOUND** er indstillet på **STEREO**, bliver båndbredden automatisk indstillet på **130 KHz**, og det vil slet ikke være muligt at vælge dette punkt.

#### **DEEMPHASIS** (modbetoning)

For at opnå den bedst mulige lyd kan det være nødvendigt at modbetone lydsignalet i samme grad som det blev forbetonet, da det blev udsendt. Vælg den ønskede mulighed: **50**, **75** eller **J17**.

#### **EXPAND** (udvid)

For at opnå den bedst mulige lyd kan det være nødvendigt at udvide lydsignalet. Dette er typisk aktuelt, når den udsendte lyd er et stereosignal. Funktionen kompenserer for de ændringer, der forekommer i lydelementerne, bas og diskant, under transmissionen. For at tilkoble funktionen skal **EXPAND** indstilles på **ON** (tændt), mens **EXPAND** skal indstilles på **OFF** (slukket) for at frakoble funktionen.

#### **SOUND LEVEL** (lydniveau)

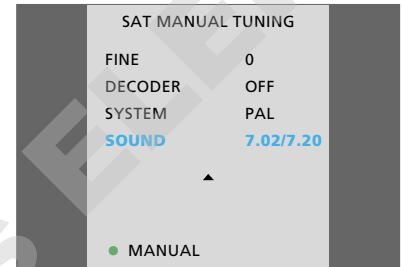
De kan vælge et bestemt lydniveau for en bestemt station. Da nogle stationer udsender programmer med forskelligt lydniveau, kan De vælge f.eks. at skrue ned for det forprogrammerede lydniveau. De har valgmulighederne **NORMAL** og **LOW** (lav) til rådighed.

#### **PICTURE** (billedskærm)

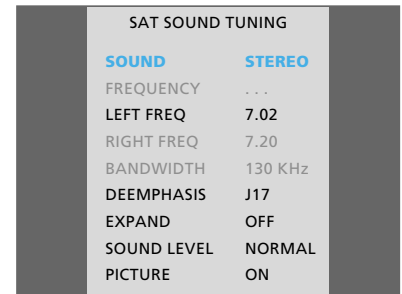
Dette angiver, om en station er en Satellit radio- eller TV-station.

**ON** (tændt)... Dette betyder, at billedskærmen vil blive tændt – til Satellit TV-stationer.

**OFF** (slukket)... Dette betyder, at billedskærmen ikke vil blive tændt, kun lyden vil blive gengivet – til Satellit radiostationer.



Den anden menu til manuel indstilling af Satellit-stationer – med mulighed for at kalde **SAT SOUND TUNING** (indstilling af lyd på Satellit-stationer) menuen frem.



Menuen til indstilling af lydfrekvenser for Satellitstationer.

## Indstilling af radiostationer

De kan selv indstille de radiostationer, De ønsker, tildele dem et programnummer samt et navn og De kan bestemme hvilken type lyd, De ønsker at fastindstille for Deres station.

### Hvad indeholder **RADIO MANUAL TUNING** menuen (menu for manuel indstilling af radioen)...

**FREQUENCY** (frekvens)

Frekvens for radiostationer.

**PROGRAM** (programnummer)

Angiver programnummeret – De har 59 radioprogramnumre til rådighed.

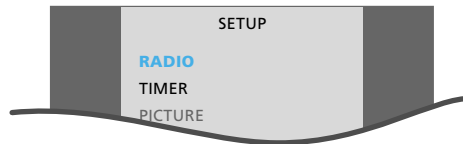
**ID** (programnavn)

Navngivning af stationer – De har 8 karakterpladser til rådighed. Hvis et stationsnavn udsendes ved hjælp af RDS funktionen, vil navnet automatisk komme frem. Dette navn bliver automatisk ændret, hvis radiostationen begynder at udsende et andet navn. Hvis der ikke udsendes et navn via RDS, vil radiofrekvensen blive vist i menuen.

Hvis De ønsker at navngive en radiostation, der allerede er givet et navn ved hjælp af RDS funktionen, vil De ikke længere have de oplysninger, der udsendes via RDS, til rådighed for netop denne station. De må fastindstille stationen igen, hvis De ønsker at gøre brug af RDS funktionen. For at navngive en station skal De følge den knapsekvens, der er vist yderst til højre på denne side.

**FINE** (finindstilling)

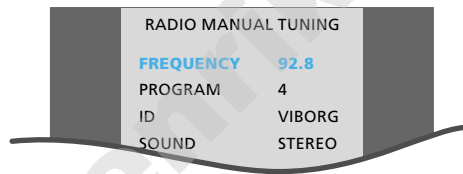
Angiver finindstilling – dette kan være nødvendigt for at opnå en bedre modtagelse. De kan finindstille inden for et område fra +4 til -4.



Hovedopstillingsmenuen for radioen



Special opstillingsmenu for radioen



Menu for manuel indstilling af radiostationer

### **SOUND** (lyd)

De kan have såvel mono- som stereolyd til rådighed for en bestemt radiostation. De kan vælge den lydtype, De foretrækker, og så fastindstille den for Deres station.

Tryk for at vælge radioen

**RADIO**  
derefter

Tryk for at kalde hovedopstillingsmenuen frem  
*Hovedopstillingsmenuen SETUP for radioen kommer frem...*

**MENU**

Tryk for at vælge **RADIO** og kalde menuen frem

derefter  
**GO**

*Radioopstillingsmenuen RADIO SETUP kommer frem...*

Tryk indtil punktet **MANUAL TUNING** (manuel indstilling) er lyst op  
Tryk for at kalde menuen frem

derefter  
▼  
derefter  
**GO**

*Menuen for manuel indstilling af radioen, RADIO MANUAL TUNING, kommer frem...*

Tryk for at påbegynde indstillingen

▶▶  
eller  
◀◀

En anden mulighed er at indtaste den nøjagtige frekvens ved hjælp af taltasterne (Hvis De trykker på STOP, stopper De indstillingen) Når De har fundet en station, De ønsker at fastindstille, skal De trykke ▼ eller ▲ for at flytte videre til de andre punkter i menuen...

derefter

Brug taltasterne til at indtaste et programnummer, for eksempel 12

**1**  
**2**

Tryk nu **GO** for at fastindstille Deres station, eller De kan fortsætte med for eksempel at finindstille eller vælge en lydtype for Deres station...

### For at navngive en station...

Flyt hen på punktet **ID** (programnavn) og tryk på den grønne knap. Tryk derefter ▲ eller ▼ for at afdække en karakter og ▶▶ eller ◀◀ for at flytte fra plads til plads. Tryk **GO** for at fastindstille det navn, De har indsat.

Tryk for at fjerne menuerne fra skærmen

**EXIT**

## Sådan opdaterer De indstillingen af Deres stationer

**TV** Vælg den kilde, hvor De ønsker at opdatere Deres indstilling, for eksempel fjernsynet

derefter

**MENU** Tryk for at kalde hovedopstillingsmenuen for fjernsynet frem

*Hovedopstillingsmenuen SETUP for fjernsynet kommer frem...*

derefter

**GO** Tryk for at vælge TV og kalde menuen frem

*Fjernsynsopstillingsmenuen TV SETUP kommer frem...*

derefter

**▼** Tryk indtil punktet *UPDATE TUNING* (opdatering af indstilling) er lyst op

derefter

**GO** Tryk for at kalde menuen frem

*Menuen for opdatering af indstilling, UPDATE TUNING, kommer frem...*

**▶▶**

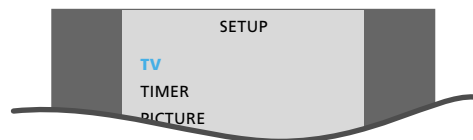
Tryk for at aktivere indstillingen

(Hvis De trykker på STOP, stopper De indstillingen)

Når opdateringen af indstillingen er afsluttet, kommer programlisten automatisk frem på skærmen

**EXIT**

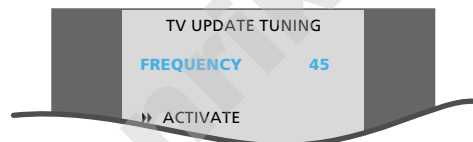
Tryk for at fjerne menuerne fra skærmen



*Hovedopstillingsmenu for fjernsynet*



*Special opstillingsmenu for fjernsynet*



*Menu for opdatering af indstillingen af Deres TV-stationer*

Da der en gang imellem kommer nye TV- Satellit-TV- og radiostationer, kan De få brug for at opdatere indstillingen af Deres stationer.

Funktionen "opdatering af indstilling" indstiller disse nye stationer, mens de andre stationer forbliver, som de var\*.

Når opdateringen af indstillingen er afsluttet, kommer programlisten med de indstillede stationer automatisk frem. De kan nu vælge at navngive, redigere eller flytte Deres stationer.

Se venligst side 14 for oplysninger om, hvordan programlisten bruges.

\*Bemærk: Så længe antallet af stationer ikke overstiger antallet af programnumre, der er til rådighed, vil de nye stationer blive fastindstillet på programnumre, som er højere end de programnumre, der allerede er optaget af andre stationer.

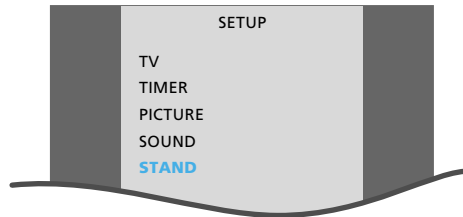
## Sådan indstiller De Deres foretrukne sokkelpositioner

De kan fastindstille to positioner, som BeoCenter AV5 kan drejes til via menuen for drejesokkelpositioner.

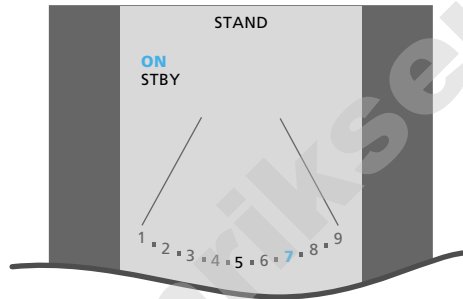
De kan fastindstille BeoCenter AV5 til automatisk at dreje til Deres foretrukne kiggeposition, når De tænder for det og til automatisk at dreje til en bestemt Stand-by-position, når De slukker for det.

### Sådan drejes BeoCenter AV5 direkte...

De kan også dreje Deres BeoCenter AV5 direkte ved hjælp af Deres Beo4 fjernbetjening uden at kalde sokkelmenuen *STAND* frem. Tryk LIST indtil stikordet *STAND* kommer frem i displayet på Beo4, brug så knapperne ►► eller ◀◀ til at dreje BeoCenter AV5, eller indtast et tal fra 1 til 9 for at dreje til en forud defineret position: 1 står for positionen yderst til venstre, mens 9 står for positionen yderst til højre.



Hovedopstillingsmenu for fjernsynet



Menu til forindstilling af sokkelpositioner – De har to positioner til rådighed: en position til når det er tændt (ON) og en position til når det er slukket (STBY). De positioner, De fastindstiller, bliver vist i menuen

Tryk for at vælge fjernsynet

TV  
derefter

Tryk for at kalde hovedopstillingsmenuen frem

MENU

Hovedopstillingsmenuen *SETUP* for fjernsynet kommer frem...

derefter

Tryk gentagne gange for at vælge *STAND* (motordrejesokkel)



derefter

Tryk for at kalde menuen for sokkelpositioner frem



Sokkelmenuen *STAND* kommer frem, punktet *ON* (tændt) er allerede lyst op...

For at forindstille en kiggevinkel, som BeoCenter AV5 skal dreje til, når De tænder for det...

Tryk for at dreje BeoCenter AV5 til Deres foretrukne kiggeposition



eller



En anden mulighed...

Brug taltasterne til at vælge en forud defineret position

1

til

9

Hvis De også ønsker at forindstille en position for BeoCenter AV5, når det er slukket...

Tryk for at vælge *STBY* (slukket) i menuen



derefter

Tryk ►► eller ◀◀ for at dreje til Deres foretrukne slukket-position, eller brug taltasterne 1-9 til at vælge en forud defineret position

derefter

Tryk for at fastindstille Deres sokkelpositioner



Tryk for at fjerne menuerne fra skærmen

EXIT

## Indstilling af uret

**TV** Tryk for at vælge fjernsynet derefter

### For at synkronisere med uret i Tekst-TV...

Slå over på en national TV-station ved at indtaste dens programnummer, for eksempel nummer 12

**1**  
**2**  
derefter

**MENU** Tryk for at kalde hovedopstillingsmenuen for fjernsynet frem

*Hovedopstillingsmenuen SETUP for fjernsynet kommer frem...*

derefter

**▼** Tryk gentagne gange for at vælge CLOCK (ur)

derefter

**GO** Tryk for at kalde menuen frem

*Ur-menuen CLOCK kommer frem, punktet TIME (tid) er allerede lyst op...*

**▼**

Tryk gentagne gange for at vælge TEXT TIME (Tekst-TV-tid)

**▶▶**

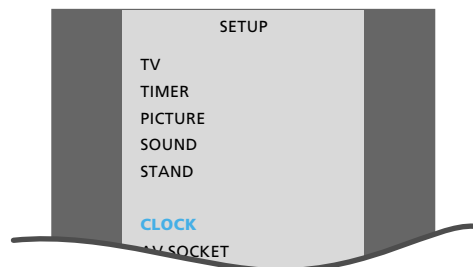
Tryk for at få vist navnet eller programnummeret på den TV-station, De har tændt for

**◀◀**

Kontroller, at den rigtige dato er vist – er dette ikke tilfældet, skal De trykke **▲** eller **▼** for at flytte videre til de relevante punkter i menuen og trykke **▶▶** eller **◀◀** for at indstille datoen

derefter

**GO** Tryk for at synkronisere tiden og fastindstille uret



*Hovedopstillingsmenu for fjernsynet*



*Menu for indstilling af uret – punktet TEXT TIME (Tekst-TV-tid) angiver synkronisering med Tekst-TV. Punktet DISPLAY angiver, om uret vil blive vist i displayet på BeoCenter AV5*

For at BeoCenter AV5 skal kunne vise det rigtige klokkeslæt og udføre en tidsprogrammeret funktion korrekt, skal det indbyggede ur indstilles på det rigtige klokkeslæt og dato.

De kan synkronisere uret med uret i Tekst-TV, der udsendes af den station, De aktuelt har tændt for, eller De kan vælge selv at indstille uret.

Hvis De synkroniserer med Tekst-TV, skal De kontrollere, at De har stillet ind på en national station, så uret bliver indstillet på det rigtige klokkeslæt\*.

I menuen for indstilling af uret kan De også programmere BeoCenter AV5 til altid at vise uret i displayet, når det bliver tændt. Denne visning bliver kun afbrudt, når De udfører betjening.

\*Bemærk: Hvis De har synkroniseret med Tekst-TV, bliver uret i BeoCenter AV5 automatisk opdateret, og det skifter automatisk til sommer- og vintertid.



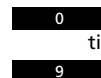
**Visning af uret i displayet...**

For at få uret vist i displayet på BeoCenter AV5 skal De trykke på LIST på Beo4 indtil stikordet CLOCK (ur) kommer frem i displayet på Beo4. Tryk derefter GO for at få uret vist.

Uret vil blive ved med at blive vist i displayet, indtil De udfører en anden betjening, for eksempel trykker på knappen TV. Hvis De ønsker at fjerne uret fra displayet, skal De trykke på LIST indtil stikordet CLOCK igen kommer frem i displayet på Beo4 og så trykke GO.

**For selv at indstille uret...**

Brug taltasterne til at indtaste det korrekte klokkeslæt



Kontroller, at oplysningerne i menuen er korrekte. Hvis det ikke er tilfældet, skal De gøre følgende...

Tryk for at flytte fra punkt til punkt i menuen



derefter

Tryk for at afdække de korrekte oplysninger



derefter

Tryk for at fastindstille uret








Tryk for at fjerne menuerne fra skærmen





CENTER v/Henriksens ELEKTRO


- 28 Daglige betjeninger*  
*Sådan tænder De for et program*
- 29 Tekst-TV*  
*Sådan hentes Tekst-TV-siderne frem*  
*Sådan fastindstilles Deres foretrukne Tekst-TV-sider*  
*Sådan bruges de grundlæggende Tekst-TV-funktioner*  
*Tekst-TV undertekster*  
*Sådan får De underteksterne frem automatisk*  
*Sideopdateringsfunktion*  
*Sådan bruges Fastext eller "FLOF" systemet*  
*Sådan foretages videobånd-optagelser via Tekst-TV*

## Sådan tænder De for et program


-  Tryk for at tænde for det TV-program, De så sidst
-  Tryk for at tænde for det Satellit-TV-program, De så sidst
-  eller  Tryk for at springe gennem programmerne
-  Tryk for at vælge et bestemt programnummer. Hvis De trykker på 0, skifter De til det programnummer, De så sidst

For at ændre displayvisning for en station...

-  Tryk for at få vist navnet på den aktuelle station
-  Tryk TV eller SAT igen for at få vist programnummeret

-  Tryk LIST indtil stikordet **STAND** (motordrejesokkel) bliver vist i displayet


derefter

-  Tryk for at dreje BeoCenter AV5

eller



En anden mulighed...

-  Brug taltasterne til at indtaste en forud defineret sokkelposition



-  Tryk for at regulere lydstyrken

eller



Tryk lige midt på lydstyrkeknappen for straks at slukke for lyden fra højttalerne – tryk igen for at få lyden tilbage



Tryk for at slukke (Stand-by)

De vil komme til at anvende følgende betjeneringer dagligt:

- Tænde for TV-programnumre
- Tænde for Satellit-TV-programnumre\*
- Skifte displayvisning for TV eller Satellit i displayet på BeoCenter AV5
- Dreje Deres BeoCenter AV5 for at regulere kiggevinklen
- Regulere lydstyrken
- Slukke for systemet

De udfører disse betjeneringer ved hjælp af fjernbetjeningen Beo4.

I stedet for at få vist programnummeret i displayet på BeoCenter AV5 kan De vælge at få vist navnet på stationen. Denne visning bliver kun afbrudt, når De udfører betjeneringer.

De kan dreje Deres BeoCenter AV5 ved hjælp af Beo4 ved at indtaste en forud defineret sokkelposition – De har 9 forskellige positioner til rådighed: tryk 1 for positionen yderst til venstre og 9 for positionen yderst til højre.

Endelig kan De regulere lydstyrken og slukke for BeoCenter AV5.

Bemærk: Hvis De ønsker blot at lytte til en videokilde, det være sig fjernsyn, Satellit-TV eller videobåndoptager, uden at have billeder på skærmen, skal De trykke AV, før De trykker TV, SAT eller V TAPE.

\*Bemærk: De har kun Satellitprogrammer til rådighed, hvis Deres BeoCenter AV5 er udstyret med en BeoSat satellitmodtager.

## Sådan hentes Tekst-TV-siderne frem

Hvis den station, De ser i øjeblikket, udsender Tekst-TV, kan De trykke TEXT på Beo4 for at kalde Tekst-TV frem\*.

BeoCenter AV5 har en forbedret Tekst-TV-funktion, hvilket indebærer, at det tager kortere tid at kalde Tekst-TV-siderne frem.

Den første side, der bliver vist, er en fastindstillet, *foretrukken Tekst-TV-side*. Stikordet MEM 1 i øverste venstre hjørne af fjernsynsskærmen angiver denne status. Denne side er fastindstillet i Deres BeoCenter AV5, og den kommer altid frem, når De *første gang* skifter over til Tekst-TV.

\*Bemærk: Hvis De får en blank side frem på skærmen, når De trykker TEXT, udsender TV-stationen ikke Tekst-TV i øjeblikket. Tryk EXIT eller en kildeknop, for eksempel TV, for at forlade Tekst-TV.

De har fire foretrukne Tekst-TV-sider, MEM 1, 2, 3 og 4, til rådighed for hvert program, der udsender Tekst-TV. Tekst-TV-siderne 100, 200, 300 og 400 er fastindstillet som foretrukne Tekst-TV-sider. De kan dog vælge i stedet at fastindstille de sider, De bruger mest. Se venligst næste side for yderligere vejledning.

Indekssiden, side 100 – der er fastindstillet som MEM1 – giver Dem en henvisning til de Tekst-TV-sider, der er til rådighed, og her kan De måske få hjælp til at finde netop den Tekst-TV-side, De ønsker. Hvis dette ikke er tilfældet, er der normalt en alfabetisk ordnet indholdsfortegnelse til rådighed.

Se venligst de følgende sider for yderligere oplysninger om de funktioner, der er til rådighed i Tekst-TV...

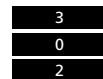
Tryk for at skifte til Tekst-TV

TEXT

Tryk for at hoppe gennem de fire fastindstillede, foretrukne Tekst-TV-sider



Brug taltasterne for at vælge en bestemt side, for eksempel 302



Eller en anden mulighed...

Tryk for at hoppe til den næste side, der er til rådighed



eller

Tryk for at hoppe til den foregående side



Tryk for at forlade Tekst-TV

EXIT

eller tryk TV for at vende tilbage til at se fjernsyn

**Bemærk:** De funktioner, De har til rådighed i Tekst-TV, er forskellige fra land til land, ja endog fra redaktion til redaktion. Oplysninger om disse funktioner foreslår vi, at De søger i den information, der udsendes af Tekst-TV-redaktionerne, enten på skærmen eller i skriftligt materiale.

**TEXT**

Tryk for at skifte til Tekst-TV

Find den side, De ønsker at fastindstille som en foretrukken Tekst-TV-side...

**LIST**

Tryk LIST indtil stikordet STORE (fastindstil) kommer frem i displayet

derefter

**GO**

Tryk for at fastindstille den aktuelle side som for eksempel Deres foretrukne Tekst-TV-side 1

1

derefter

**GO****EXIT**

Tryk for at forlade Tekst-TV

## Sådan fastindstilles Deres foretrukne Tekst-TV-sider...

De har fire specielle, foretrukne Tekst-TV-sider til rådighed for hver station, der udsender Tekst-TV. De kan hente disse sider frem direkte og hurtigt.

Tekst-TV-siderne 100, 200, 300 og 400 er fastindstillet som de fire foretrukne sider, hvilket vises på skærmen, ved at der står MEM1 – MEM4. De kan ændre denne opstilling og fastindstille Deres egne foretrukne Tekst-TV-sider, som De ønsker at få direkte og hurtigere adgang til.

Hvis De fastindstiller Deres egne foretrukne Tekst-TV-sider, får De større nytte af at bruge informationssystemet i Tekst-TV.

### Fastindstillede, foretrukne Tekst-TV-sider og BeoLink\*...

Hvis De har sluttet fjernsynsapparater til Deres BeoCenter AV5 via BeoLink systemet, og De skifter til Tekst-TV, vil de foretrukne Tekst-TV-sider, som De selv har fastindstillet, kun komme frem automatisk på det fjernsyn, som de er *fastindstillet* i.

De foretrukne Tekst-TV-sider, De har fastindstillet i for eksempel fjernsynet i Deres hovedrum, bliver ikke overført til de fjernsyn, der er tilsluttet via BeoLink. De er nødt til at fastindstille Deres foretrukne Tekst-TV-sider i alle Deres fjernsyn.

\*Bemærk: For yderligere oplysninger om BeoLink systemet, der giver Dem mulighed for at fordele lyd og/eller billeder rundt i hele Deres hjem, bedes De venligst kontakte Deres Bang & Olufsen forhandler.

## Sådan bruges de grundlæggende Tekst-TV-funktioner

Når De har fundet den Tekst-TV-side frem, De ønsker at læse, er der forskellige muligheder, der gør det lettere for Dem at læse siden.

For at bruge disse funktioner, som er beskrevet på denne side, skal De blot følge instruktionerne yderst til højre på denne side...

### STOP/UNDERSIDE

De kan bruge denne funktion, når De kalder en Tekst-TV-side frem, som har undersider. En Tekst-TV-side kan have en lang række undersider. Undersiderne er identificeret ved en 4-cifret underkode.

For at fastholde en underside, der ellers ville skifte automatisk, skal De trykke STOP. De kan hoppe gennem undersiderne ved at trykke ▲ eller ▼, eller De kan indtaste undersidens nummer. Den side, De har fastholdt, bliver ikke frigivet, før De trykker på STOP igen. Tryk ►► for at vælge en foretrukket Tekst-TV-side, eller tryk TEXT for at forlade underside-funktionen.

### LARGE (STOR)

De kan forstørre teksten, så den bliver lettere at læse på afstand. Ved at trykke GO gentagne gange kan De forstørre den Tekst-TV-side, der er på skærmen. Først kommer den øverste halvdel af siden frem og derefter den underste halvdel. De vender tilbage til det normale sideformat ved at trykke GO, mens stikordet LARGE (stor) stadig er vist i displayet på Beo4.

### MIX

De kan også lægge Tekst-TV-siden ind over TV-billedet, så De kan se begge dele samtidigt. Hvis De så blot ønsker at se Tekst-TV-siden igen, skal De trykke GO, mens stikordet MIX stadig er vist i displayet på Beo4.

### REVEAL\* (AFDÆK)



Hvis en Tekst-TV-side indeholder skjult tekst, for eksempel løsningen på en gåde, kan De bruge afdækningsfunktionen til at afdække den skjulte tekst. Hvis De ønsker at skjule teksten igen, skal De trykke GO, mens stikordet REVEAL\* (afdæk) stadig er vist i displayet på Beo4.





\* Bemærk: For at få stikordet REVEAL (afdæk) vist i displayet på Beo4 skal det tilføjes til LIST-funktionen i Beo4. Se venligst afsnittet *Ekstra funktioner i Beo4* i betjeningsvejledningen til Beo4 for yderligere vejledning.


### Sådan fastholdes en underside...


Kald Tekst-TV-siden med de ønskede undersider frem...


Tryk for at fastholde undersiderne  derefter

Tryk for at se undersiderne  derefter  
eller 


Eller...  
Indtast de fire cifre for den underside, De ønsker at se, for eksempel underside nummer 0005   
  
  



Tryk for at frigive undersiderne 

Tryk LIST indtil stikordet LARGE (stor) kommer frem i displayet på Beo4 


Tryk for at forstørre teksten  derefter


Tryk GO igen for at forstørre resten af teksten, og tryk GO igen for at vende tilbage til normalt Tekst-TV-format

Tryk LIST indtil stikordet MIX kommer frem i displayet på Beo4 

Tryk for at lægge Tekst-TV-siden ind over TV-billedet  derefter

Tryk GO igen for kun at se Tekst-TV-siden

Tryk LIST indtil stikordet REVEAL\* (afdæk) kommer frem i displayet på Beo4 

Tryk for at afdække en skjult tekst  derefter

Tryk GO igen for at dække teksten

6  
derefter  
TEXT

Vælg det programnummer, De ønsker undertekster til, for eksempel nummer 6, og skift over på Tekst-TV

Find siden med undertekster...

3  
3  
3

Brug taltasterne til at kalde siden med undertekster frem, for eksempel side 333

*Underteksterne kommer frem på skærmen*

LIST  
derefter  
GO

Tryk LIST indtil stikordet LÆRGE (stor) kommer frem i displayet

Tryk for at forstørre underteksterne

Hvis De altid ønsker at underteksterne frem, når De vælger et bestemt TV-programnummer...

6  
derefter  
TEXT  
derefter

Er det ikke allerede tændt, skal De skifte til det pågældende programnummer, for eksempel nummer 6

Tryk for at kalde Tekst-TV frem

Brug taltasterne til at kalde siden med undertekster frem, for eksempel side 333

3  
3  
3

LIST  
derefter  
GO  
derefter

Tryk LIST indtil stikordet STØRE (fastindstil) kommer frem i displayet

4  
derefter  
GO

Vælg Deres foretrukne Tekst-TV-side nummer 4

Tryk for at fastindstille siden med undertekster på Deres foretrukne Tekst-TV-side nummer 4

## Tekst-TV undertekster

Nogle Tekst-TV-redaktioner stiller undertekster til rådighed for deres TV- eller Satellit-TV-programmer. Sådanne undertekster udsendes på en bestemt Tekst-TV-side\*.

Hvis De ønsker undertekster på en station, skal De finde Tekst-TV-siden med underteksterne. Underteksterne vil så blive indsat på fjernsynsbilledet.

De kan forstørre underteksterne på skærmen, så de bliver lettere at læse.

\*Bemærk: For at finde siden med undertekster kan De bruge indekssiden, side 100. Her kan De normalt finde en henvisning til den alfabetisk ordnede indholdsfortegnelse, som anfører alle de Tekst-TV-sider, der er til rådighed, sammen med deres sidenumre.

## Sådan får De underteksterne frem automatisk...

De kan få fjernsynet til automatisk at indsætte undertekster, hver gang De vælger et bestemt programnummer.

For at gøre dette skal De slå over på det programnummer, hvor De ønsker undertekster, og derefter skifte til Tekst-TV. Her skal De nu finde siden med undertekster og fastindstille denne på Deres foretrukne Tekst-TV-side nummer 4 (MEM4)\*.

\*Bemærk: Hvis De ikke længere ønsker, at Tekst-TV underteksterne automatisk skal blive vist på det pågældende programnummer, skal De blot fastindstille en anden Tekst-TV-side på Deres foretrukne Tekst-TV-side nummer 4. Se venligst side 30 for yderligere oplysninger om *foretrukne Tekst-TV-sider*.



## Sideopdateringsfunktionen i Tekst-TV

De kan bede om at få besked om det, så snart en bestemt Tekst-TV-side stilles til rådighed, eller der sker ændringer på en side.

For at gøre dette skal De skifte til Tekst-TV og indtaste nummeret på den Tekst-TV-side, De ønsker. Derefter skal De vælge opdateringsfunktionen på Beo4 og så vende tilbage til at se fjernsyn uforstyrret.

Stikordet FOUND (fundet) bliver vist på skærmen, når den side, De ønsker at se, er fundet. Når siden bliver opdateret, kommer stikordet UPDATE (opdatering) frem på skærmen\*.

Hvis De straks ønsker at se Tekst-TV-siden, skal De trykke GO.

\*Bemærk: Når De ser fjernsyn og venter på, at disse stikord kommer frem på skærmen, skal De huske, at BeoCenter AV5 stadig er i Tekst-TV-funktion. Det betyder, at hvis De for eksempel indtaster et tal, vil fjernsynet opfatte dette, som om De bad om en Tekst-TV-side – det begynder at søge efter den pågældende side, og sideopdateringsfunktionen bliver afbrudt.

Skift til Tekst-TV

TEXT  
derefter

Brug taltasterne til at kalde den pågældende Tekst-TV-side frem...

0  
til

9  
derefter

Tryk LIST indtil stikordet UPDATE (opdatering) kommer frem i displayet

LIST

Tryk for at aktivere opdateringsfunktionen

derefter  
GO

TV-billedet vil nu komme frem på skærmen igen

Når siden er fundet, kommer stikordet FOUND (fundet) frem på skærmen

Når siden er blevet opdateret, kommer stikordet UPDATE frem på skærmen...

Tryk for at se den opdaterede side

derefter  
GO

Tryk for at forlade Tekst-TV-funktionen

EXIT

## Sådan bruges Fastext eller "FLOF" systemet

**TEXT** Skift til Tekst-TV

Find en Fastext-side...

En lille bjælke bestående af farverne rød, grøn, gul og blå angiver, at siden er en Fastext-side

derefter



Tryk på en af de fire farvede

eller



knapper for at få adgang til Fastext-systemet

eller



eller



Der kommer en ekstra linje frem med angivelse af navnene på siderne – hvert navn er skrevet i forskellig farve...

derefter



Tryk på den farvede knap med

eller



samme farve som siden, De ønsker at se

eller

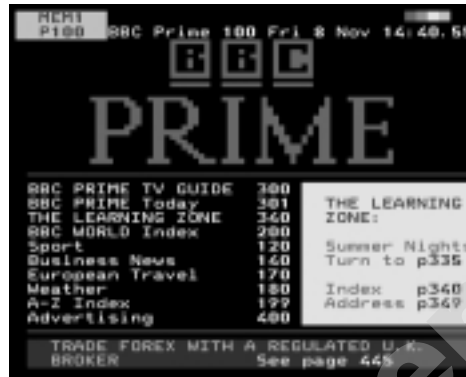


eller

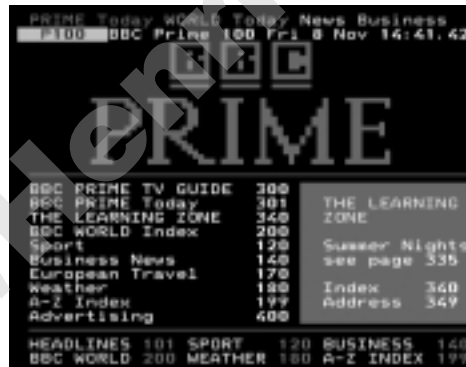


**TEXT** Tryk for at forlade Fastext-funktionen

**EXIT** Tryk for at forlade Tekst-TV



En Tekst-TV-side med angivelse af, at det er en Fastext-side – en lille farvebjælke kommer frem på fjernsynsskærmen i øverste højre hjørne.



Navnene på de fire tilknyttede sider kommer frem øverst på siden, hver især skrevet med forskellig farvet tekst.

Nogle Tekst-TV-redaktioner tilbyder en funktion, som hedder Fastext (også kendt som FLOF = Full Level One Feature). Denne funktion giver brugeren mulighed for at gå direkte til én af fire forskellige Tekst-TV-sider, som er knyttet til den side, der i øjeblikket er på skærmen.

Fastext-systemet hjælper brugeren med at finde en logisk vej gennem de mange Tekst-TV-sider, der er til rådighed.

Hvis De går ind i Fastext-systemet, vil De se, at der kommer en farvebjælke frem på fjernsynsskærmen i øverste højre hjørne. Farvebjælken kommer kun frem, hvis Tekst-TV-redaktionen tilbyder Fastext-funktionen.

Brug de farvede knapper på Beo4 til at vælge den side, De ønsker: rød, grøn, gul eller blå.

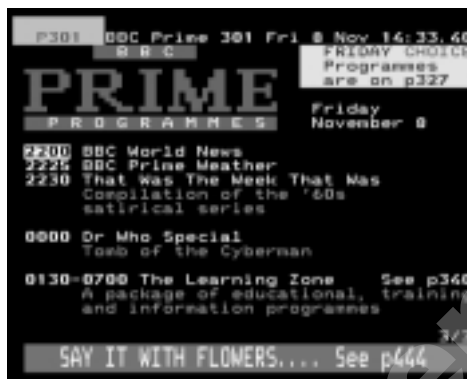
## Sådan foretages videobåndoptagelser via Tekst-TV

Hvis De slutter en BeoCord V 8000 videobåndoptager til Deres BeoCenter AV5, kan De indkode tidsprogrammerede optagelser direkte fra den Tekst-TV-side, der indeholder TV- (eller Satellit-TV-)programoversigten.

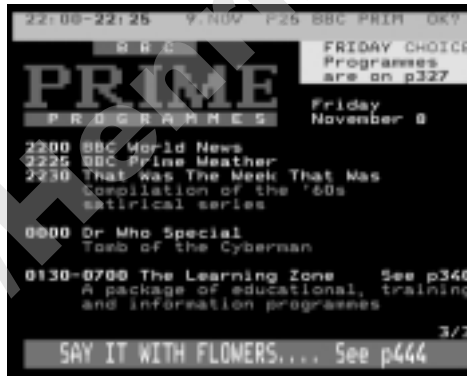
De kan indkode flere tidsprogrammerede optagelser samtidig. Selve fremgangsmåden ved indkodningen varierer dog afhængigt af, om PDC/VPS\* funktionen i videobåndoptageren er aktiveret eller ej og om det program, De ønsker at optage, bliver udsendt med PDC/VPS\* signaler.

For yderligere oplysninger om tidsprogrammerede optagelser henvises til videobåndoptagerens egen betjeningsvejledning...

\*Bemærk: For yderligere oplysninger om PDC/VPS funktionen i forbindelse med tidsprogrammerede optagelser via Tekst-TV henvises til næste side.



En Tekst-TV-side med en programoversigt, hvor Timer recording (tidsprogrammeret optagelse) funktionen er aktiveret



De har nu valgt et program, De ønsker at optage, og Timer recording menuen står til Deres rådighed, så De kan kontrollere og bekræfte Deres optagelse.

Tryk for at skifte til Tekst-TV

TEXT

Hent den Tekst-TV-side frem, der indeholder TV- (eller Satellit-TV-) programoversigten...

derefter

Tryk for at få adgang til Timer recording (tidsprogrammeret optagelse) funktionen

RECORD

Starttidspunktet for det første program er fremhævet

derefter

Tryk for at flytte markøren og vælge starttidspunktet for det program, De ønsker at optage

▼

eller

▲

En anden mulighed er at trykke ►► eller ◀◀ for at flytte markøren

derefter

Tryk for at godkende starttidspunktet

GO

Kontroller stoptidspunktet...

Tryk for at godkende stoptidspunktet

derefter

GO

Timer recording menuen kommer nu frem over siden:

22:00 - 23:00 30.JAN P10 BBC OK ?

Hvis disse oplysninger ikke er korrekte, skal De bruge ►► eller ◀◀ til at flytte markøren og taster eller ▲ eller ▼ til at indtaste de rigtige oplysninger...

(Tryk STOP for at annullere funktion uden at fastindstille nogen oplysninger)

derefter

Tryk for at fastindstille Deres tidsprogrammerede optagelse

GO

Start- og stoptidspunktet for Deres optagelse(r) samt angivelsen RECORD (optagelse) bliver vist over siden

Fortsæt med at vælge programmer, som De ønsker at foretage en tidsprogrammeret optagelse af...

Eller

Tryk for at forlade Tekst-TV

EXIT

**PDC/VPS funktionen og tidsprogrammeret optagelse...**

PDC/VPS funktionen i videobåndoptageren giver Dem mulighed for at gøre brug af de PDC (Program Delivery Control) og VPS (Video Programming System) sendesignaler, der udsendes sammen med TV-programmerne i nogle lande. Funktionen kan indstilles på *On* (koblet til) eller *Off* (koblet fra) via videobåndoptagerens opstillingsmenu.

PDC/VPS funktionen sikrer, at et TV-program, der udsendes sammen med PDC eller VPS signaler, bliver optaget i sin fulde længde – også selv om programmet bliver forsinket eller forlænget.

Hvis PDC/VPS funktionen er indstillet på *On* (koblet til), og PDC eller VPS signalerne eller tidspunkterne udsendes af stationen, skal De programmere det *nøjagtige* start- og stoptidspunkt for *hvert* program, De ønsker at optage, hvis Deres tidsprogrammerede optagelse skal foretages korrekt. Hvis De ønsker at optage to programmer, der udsendes i forlængelse af hinanden, skal De indkode *to separate tidsprogrammerede optagelser*.

Hvis PDC/VPS funktionen er indstillet på *Off* (koblet fra), vil optagelsen blive udført som programmeret, også selv om programmet bliver forsinket eller forlænget. De kan altså nøjes med at indkode starttidspunktet for det første program og stoptidspunktet for det næste, hvis De ønsker at optage to programmer, der udsendes i forlængelse af hinanden.

- 38 *CD-musik*
  - Daglige betjeninger*
- 39 *Afspilning af musiknumre i tilfældig rækkefølge*
- 39 *Gentaget CD-afspilning*

Tryk på ilægningstasten LOAD på nær-betjeningspanelet på BeoCenter AV5 for at åbne CD-holderen og læg Deres CD i...

**CD** Tryk for at starte afspilningen af en CD

**▲** Tryk for at vælge næste musiknummer

**▼** Tryk for at afspille det aktuelle musiknummer igen, eller tryk to gange for at afspille det foregående musiknummer

eller

**0** Brug taltasterne til at indtaste et bestemt musiknummer

**9**

**▶▶** Tryk for at søge fremad på en CD

eller

**◀◀** Tryk for at søge bagud på en CD

Mens et musiknummer er ved at blive afspillet...

**LIST** Tryk LIST indtil stikordet COUNTER (tæller) bliver vist i displayet

**GO** Tryk for at få vist den tid, der er afspillet af musiknummeret

**LIST** Tryk LIST indtil stikordet STAND bliver vist i displayet

derefter

**▶▶** Tryk for at dreje BeoCenter AV5

eller

**◀◀**

En anden mulighed...

**1** Brug taltasterne til at indtaste en forud defineret sokkelposition

**9**

**STOP** Tryk for at sætte afspilningen i pause

**CD** Tryk CD eller GO for at fortsætte afspilningen

**GO**

**●** Tryk for at slukke (Stand-by)

## Daglige betjeninger

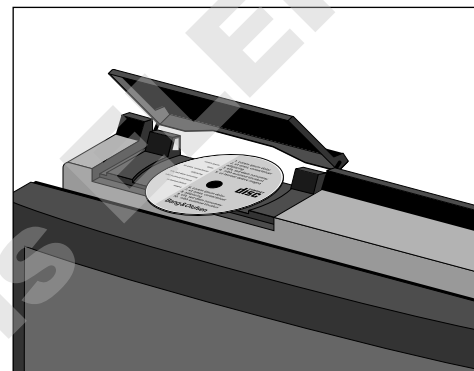
For at afspille en CD skal De lægge den i og starte afspilningen. I displayet på BeoCenter AV5 vil antallet af musiknumre på Deres musik-CD blive vist.

De kan nu vælge at hoppe gennem musiknumrene, afspille et bestemt musiknummer, eller søge bagud eller fremad på CD'en. Det er også muligt at få vist den tid, der er afspillet af det igangværende musiknummer, i displayet.

For at sikre en optimal lyd gengivelse bør De dreje BeoCenter AV5 med Beo4, så det vender med front mod Dem selv.

De kan sætte afspilningen af en CD i pause eller trykke på Stand-by-knappen på Beo4 for helt at stoppe CD-afspilleren.

Bemærk: Hvis De lader CD-holderen stå åben, vil den lukke automatisk, når der er gået 5 minutter.



Hvis De trykker på LOAD-knappen på nær-betjeningspanelet på BeoCenter AV5, åbner De CD-holderen. Tryk igen for at lukke holderen. Hvis De trykker CD for at starte afspilningen og holderen er tom, vil den automatisk blive åbnet, og displayet på BeoCenter AV5 vil bede Dem om at ilægge en CD. Husk at ilægge CD'en således, at det er tekstsiden, der kan ses.

## Afspilning af musiknumre i tilfældig rækkefølge

De kan vælge at afspille alle musiknumrene på en CD i tilfældig rækkefølge. Funktionen med afspilning i tilfældig rækkefølges kan indstilles på On (koblet til) eller Off (koblet fra). Når funktionen er koblet til, vil stikordet *RANDOM* (tilfældig rækkefølge) blive vist i displayet på BeoCenter AV5.

Hvis De ønsker at tilsidesætte den igangværende afspilning i tilfældig rækkefølge for at lytte til et bestemt musiknummer, skal De blot indtaste eller hoppe hen til det pågældende musiknummer. Når dette musiknummer så er slut, vil afspilningen i tilfældig rækkefølge fortsætte.

Når alle musiknumrene er afspillet en enkelt gang, stopper CD-afspilleren og afventer en ny instruktion om afspilning.

Hvis De ønsker det, kan De kombinere funktionen afspilning i tilfældig rækkefølge med funktionen Gentaget CD-afspilning. Det vil i givet fald betyde, at Deres afspilning i tilfældig rækkefølge vil blive gentaget i op til 4 timer.

Se venligst afsnittet *Gentaget CD-afspilning* nedenfor for yderligere oplysninger...

For at starte afspilningen af musiknumre på en CD i tilfældig rækkefølge...

Tryk LIST indtil stikordet *RANDOM* (tilfældig rækkefølge) bliver vist i displayet  
Tryk for at starte afspilningen i tilfældig rækkefølge



For at afbryde afspilningen i tilfældig rækkefølge...

Tryk LIST indtil stikordet *RANDOM* bliver vist i displayet  
Tryk for at afbryde afspilningen i tilfældig rækkefølge



## Gentaget CD-afspilning

De kan få CD-afspilleren til at afspille en CD igen og igen i op til 4 timer. De kan indstille funktionen gentaget CD-afspilning på On (koblet til) eller Off (koblet fra). Når funktionen er koblet til, vil stikordet *REPEAT* (gentag) blive vist i displayet på BeoCenter AV5.

Hvis De kobler funktionen med gentaget CD-afspilning til, før De har startet afspilningen af en CD, vil funktionen sætte afspilningen i gang.

Hvis De ønsker det, kan De kombinere funktionen gentaget CD-afspilning med funktionen Afspilning i tilfældig rækkefølge. For at gøre dette skal De koble begge funktioner til. Afspilningen i tilfældig rækkefølge vil nu blive gentaget i op til 4 timer.

For at starte en gentaget CD-afspilning...

Tryk LIST indtil stikordet *REPEAT\** (gentag) bliver vist i displayet  
Tryk for at starte en gentaget CD-afspilning



For at afbryde en gentaget CD-afspilning...

Tryk LIST indtil stikordet *REPEAT\** bliver vist i displayet  
Tryk for at afbryde funktionen gentaget CD-afspilning



\*Bemærk: For at få stikordet *REPEAT* (gentag) vist i displayet på Beo4 skal det tilføjes til LIST-funktionen i Beo4. Se venligst afsnittet *Ekstra funktioner i Beo4* i betjeningsvejledningen til Beo4 for yderligere vejledning.

RADIO

Tryk for at tænde for det radioprogramnummer, De sidst lyttede til



eller



Tryk for at hoppe gennem Deres programnumre

0

til

9

Tryk for at vælge et bestemt programnummer. Hvis De trykker 0, skifter De til det programnummer, De sidst lyttede til

For at skifte displayvisning for den aktuelle station...

RADIO

Tryk for at få vist navnet  
Tryk igen for at få vist programnummeret

LIST

Tryk LIST indtil stikordet *STAND* (motordrejesokkel) bliver vist i displayet

derefter



eller



Tryk for at dreje BeoCenter AV5

En anden mulighed...

1

til

9

Brug taltasterne til at indtaste en forud defineret sokkelposition



eller



Tryk for at regulere lydstyrken

Tryk lige midt på lydstyrkeknappen for at slukke for lyden fra højttalerne – tryk igen for at få lyden tilbage



Tryk for at slukke for systemet (Stand-by)

## Daglige betjeninger

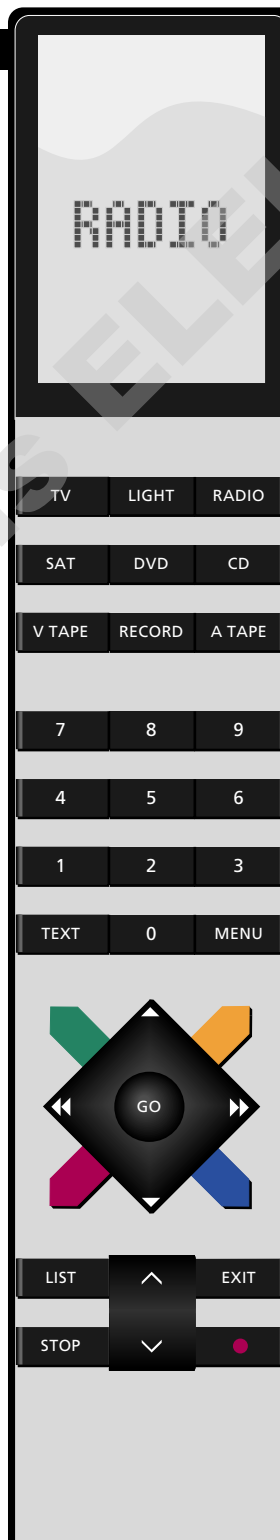
De vil komme til at anvende følgende betjeninger dagligt:

- Tænde for radioprogrammer
- Skifte displayvisning for et radioprogram
- Dreje Deres BeoCenter AV5 for at opnå en optimal lydgenivelse
- Regulere lydstyrken
- Slukke for systemet

I stedet for at få vist programnummeret i displayet på BeoCenter AV5 kan De vælge altid at få vist navnet på stationen. Denne visning bliver kun afbrudt, når De udfører betjeninger.

De kan dreje Deres BeoCenter AV5 ved hjælp af Beo4. Når stikordet *STAND* (motordrejesokkel) er vist i displayet på Beo4, kan De for eksempel indtaste en forud defineret sokkelposition – De har 9 forskellige positioner til rådighed: tryk 1 for positionen yderst til venstre og 9 for positionen yderst til højre.

Endelig kan De regulere lydstyrken og slukke for BeoCenter AV5.





## Sådan reguleres lyden

De forskellige lydelementer i Deres BeoCenter AV5 er indstillet neutralt, så de passer til de fleste situationer. Men De kan regulere lyden efter Deres egen smag, hvis De ønsker.

Ved hjælp af menuen for lydregulering kan De regulere lydstyrke, balance, bas og diskant, og De kan tænde eller slukke for Loudness-funktionen.

### Hvad indeholder **SOUND** menuen...

#### **VOLUME**

Her reguleres lydstyrken. De kan naturligvis også regulere lydstyrken direkte ved at trykke på  $\wedge$  eller  $\vee$  på Beo4.

#### **BASS**

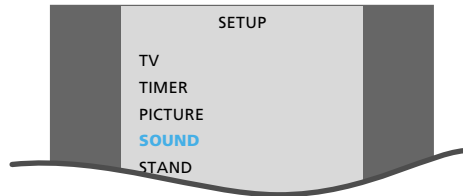
Her reguleres bassen.

#### **TREBLE**

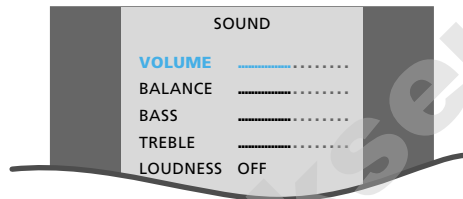
Her reguleres diskanten.

#### **LOUDNESS**

Loudness-funktionen kan indstilles på **ON** (tændt) eller **OFF** (slukket). Funktionen bruges til at kompensere for det menneskelige øres manglende følsomhed over for høje og lave frekvenser, når der spilles med lav lydstyrke. Funktionen fremhæver de lave og høje frekvenser, således at musikken bliver mere dynamisk.



Hovedopstillingsmenu for fjernsynet



Menu for lydregulering

Vælg den kilde, som De ønsker at regulere lyden for, for eksempel fjernsynet

TV

Tryk for at kalde hovedopstillingsmenuen for fjernsynet frem

MENU

Hovedopstillingsmenuen **SETUP** for fjernsynet kommer frem...

derefter

Tryk indtil punktet **SOUND** (lydregulering) er lyst op



derefter

Tryk for at kalde menuen for lydregulering frem



Lydreguleringsmenuen **SOUND** kommer frem...

derefter

Tryk for at vælge det punkt, De ønsker at regulere



eller



derefter

Tryk for at regulere værdierne for et punkt eller for at indstille **LOUDNESS** på **ON** (tændt) eller **OFF** (slukket)



eller



derefter

Tryk for at fastindstille Deres reguleringer



Tryk for at fjerne menuerne fra skærmen

EXIT

LIST

Tryk LIST indtil stikordet SOUND\* bliver vist i displayet på Beo4

derefter

GO

Tryk for at få vist den aktuelle lydtype

Den aktuelle lydtype bliver vist i displayet på BeoCenter AV5

derefter

GO

Tryk gentagne gange for at skifte mellem de forskellige lydtyper og stop, når De hører den lydtype, De ønsker

\*Bemærk: For at få stikordet SOUND vist i displayet på Beo4 skal det tilføjes til LIST-funktionen i Beo4. Se venligst afsnittet *Ekstra funktioner i Beo4* i betjeningsvejledningen til Beo4 for yderligere vejledning.

## Skifte lyd

MONO	Monolyd (FM/NICAM)
STEREO	Stereolyd (NICAM/A2)
MONO1	Mono sprog 1
MONO2	Mono sprog 2
MONO3	Mono sprog 3
STEREO2	Stereo sprog 2

*Det er ikke sikkert, at alle disse lydtyper er til rådighed på en enkelt TV-station, men De kan vælge at høre de forskellige lydtyper, der aktuelt udsendes. Mono Sprog 3 og Stereo Sprog 2 er kun til rådighed, hvis De har stillet ind på en station, der anvender NICAM stereosystemet.*

Der kan være flere forskellige lydtyper til rådighed for det TV- (eller Satellit-TV\*-)program, De ser, for eksempel både stereo- og monolyd, eller to eller tre forskellige sprog.

Mens De ser et program, kan De skifte mellem de lydtyper, der aktuelt er til rådighed. Hvis De ser et flersproget TV-program, kan De skifte fra sprog til sprog.

De forskellige lydtyper, der er til rådighed, vises i displayet på BeoCenter AV5, efterhånden som De vælger dem.

\*Bemærk: På en Satellit-station kan De vælge mellem lydtyperne MONO, STEREO, MONO1, STEREO1, MONO2, MONO3, STEREO2 og STEREO3.

Bemærk: De kan fastindstille en bestemt lydtype for en bestemt station således, at hver gang De tænder for den pågældende station, vil De høre den lydtype, De har fastindstillet for den. Se venligst anvisningerne for manuel indstilling af både TV- og Satellit-TV-programmer på side 16-19 for yderligere vejledning.

## Sådan reguleres billedet

De forskellige billedelementer i Deres BeoCenter AV5 er indstillet neutralt, så de passer til de fleste situationer. Men De kan naturligvis regulere elementerne efter Deres egen smag, hvis De ønsker.

Ved hjælp af menuen for billedregulering kan De regulere lysstyrke, farvemætning og kontrastniveau for Deres billedskærm. Reguleringerne gælder for alle Deres videokilder.

### Hvad indeholder **PICTURE** menuen...

#### **BRILLIANCE**

Her reguleres billedets lysstyrke.

#### **COLOUR**

Her reguleres farvemætningen.

#### **CONTRAST**

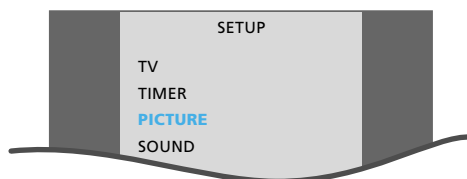
Her reguleres billedets kontrastniveau.

#### **(TINT)**

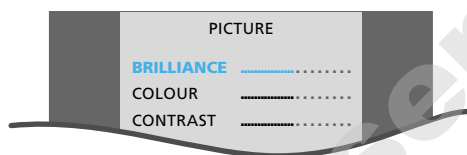
De kan kun regulere farvenuancen, hvis der anvendes NTSC signaler.

Bemærk: Ændring af billedformater – Hvis De har tilsluttet en videobåndoptager og De afspiller et videobånd, der er optaget i et bredformat, kan De ændre billedformatet på BeoCenter AV5. For at gøre dette skal De trykke LIST indtil stikordet **FORMAT\*** bliver vist. Tryk dernæst ▲ eller ▼ eller indtast 1 eller 2 for at vælge **FORMAT 1** (almindeligt billede) eller **FORMAT 2** (blødt bredformat-billede) direkte.

\*Bemærk: For at få stikordet **FORMAT** vist i displayet på Beo4 skal det tilføjes til LIST-funktionen i Beo4. Se venligst afsnittet *Ekstra funktioner i Beo4* i betjeningsvejledningen til Beo4 for yderligere vejledning.



Hovedopstillingsmenu for fjernsynet



Menu for billedregulering

Vælg den kilde, som De ønsker at regulere billedet for, for eksempel fjernsynet

TV

Tryk for at kalde hovedopstillingsmenuen for fjernsynet frem

MENU

Hovedopstillingsmenuen **SETUP** for fjernsynet kommer frem...

derefter

Tryk indtil punktet **PICTURE** (billedregulering) er lyst op

▼

Tryk for at kalde menuen for billedregulering frem

derefter

GO

Billedreguleringsmenuen **PICTURE** kommer frem, og punktet **BRILLIANCE** (lysstyrke) er allerede lyst op...

derefter

Tryk for at regulere lysstyrken

▶▶

eller

◀◀

Tryk for at vælge de andre punkter

▼

derefter

Tryk for at regulere værdierne

▶▶

eller

◀◀

derefter

Tryk for at fastindstille Deres reguleringer

GO

Tryk for at fjerne menuerne fra skærmen

EXIT

## Brug af Timer-funktionen til afspilning eller slukning

Vælg den kilde, De ønsker at programmere en Timer-funktion for, for eksempel fjernsynet; derefter...

**MENU**

Tryk for at kalde hovedopstillingsmenuen for fjernsynet frem *Hovedopstillingsmenuen SETUP for fjernsynet kommer frem...*

derefter



Tryk indtil punktet **TIMER** (tidsprogrammering) er lyst op

derefter



Tryk for at kalde menuen for Timer Play (tidsprogrammeret afspilning) eller Timer Stand-by (tidsprogrammeret slukning) frem *TIMER menuen kommer frem...*



Tryk for at vælge de forskellige punkter i menuen

eller



derefter



Tryk for at få vist værdierne for de forskellige punkter, for eksempel vælg programnummer

eller



og

Brug taltasterne til at indtaste start-

til



og stoptidspunkt



**De skal nu vælge dage for Deres Timer-funktion...**



Tryk indtil punktet **DAYS** (dage) er lyst op

derefter



Tryk på den gule knap for at begynde at vælge dage

derefter



Tryk for at udelade den første dag af Deres Timer-funktion

eller



eller



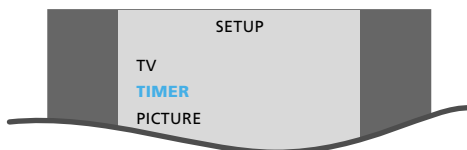
Tryk for at inkludere den første dag i Deres Timer-funktion og flytte videre til den næste dag

Fortsæt med at udelade eller inkludere ugens dage...

derefter



Tryk GO to gange for at fastindstille Deres valg af dage og Deres Timer-funktion



Hovedopstillingsmenu for fjernsynet



Menu for programmering af en Timer Play (tidsprogrammeret afspilning) for fjernsynet – indtast oplysningerne om Deres Timer-funktion, og når De fastindstiller dem, vil funktionen blive vist i en **TIMER LIST** (liste over programmerede Timer-funktioner).

### Før De går i gang...

For at Deres Timer-programmeringer skal kunne udføres, må De først tænde for Timer-funktionen på nærbetjeningspanelet på BeoCenter AV5. En Timer-styret slukning vil dog altid blive udført, uanset om Timer-funktionen er tændt eller ej. Se venligst de følgende sider for yderligere vejledning om Timer-funktionen.

Timer-funktionen giver Dem mulighed for at tidsprogrammere Deres BeoCenter AV5.

De kan f.eks. tidsprogrammere følgende funktioner:

- Slukke BeoCenter AV5 automatisk om morgenen, når De tager af sted på arbejde.
- Vække Dem om morgenen med Deres yndlingsprogram på fjernsynet, Satellit-TV eller radioen eller med Deres yndlings-CD.
- Huske Dem på at se et bestemt TV-program på en bestemt dag.

Når De programmerer Deres Timer-funktion, skal De vælge den kilde, som Timer-funktionen vedrører\*. Det næste, De skal gøre, er at vælge hvor, hvornår og hvor ofte De ønsker, at Timer-funktionen skal udføres. Når De så har fastindstillet Deres Timer-funktion, bliver den vist i en **TIMER LIST** (liste over programmerede Timer-funktioner), som står i den samme menu.

I Deres *TIMER LIST* kan De redigere eller slette Deres Timer-funktioner. Hvis De ønsker at slette en Timer-funktion på et senere tidspunkt, kan De gå ind i Timer Play eller Timer Stand-by menuen igen og slette den ved at følge den fremgangsmåde, der er beskrevet i knapsekvensen yderst til højre på denne side.

\*Bemærk: Hvis De ønsker at programmere en Timer-funktion, der slukker for hele systemet uanset hvilken kilde, der er tændt for, skal De slukke for BeoCenter AV5 (sætte det i Stand-by) og derefter trykke på MENU for at kalde hovedopstillingsmenuen frem.

#### I **TIMER** menuen skriver BeoCenter AV5 følgende...

*M* eller *MON...* for mandag  
*T* eller *TUE...* for tirsdag  
*W* eller *WED...* for onsdag  
*T* eller *THU...* for torsdag  
*F* eller *FRI...* for fredag  
*S* eller *SAT...* for lørdag  
*S* eller *SUN...* for søndag

#### og...

*JAN...* for januar  
*FEB...* for februar  
*MAR...* for marts  
*APR...* for april  
*MAY...* for maj  
*JUN...* for juni  
*JUL...* for juli  
*AUG...* for august  
*SEP...* for september  
*OCT...* for oktober  
*NOV...* for november  
*DEC...* for december

#### Eller De kan vælge en enkelt dato for Deres **Timer-funktion...**

Flyt hen på DAYS, og derefter...  
 Tryk på den grønne knap for at kunne vælge en enkelt dato



derefter



eller



derefter



Tryk for at vælge datoen for Deres Timer-funktion

Tryk for at fastindstille Deres valg

#### **Redigering af en Timer-funktion i *TIMER LIST...***

Tryk for at vælge den Timer-funktion, De ønsker at redigere



eller



derefter



Tryk på den grønne knap for at påbegynde Deres redigering

Rediger Deres Timer-funktion på samme måde, som da De først programmerede den, og tryk så GO for at fastindstille Deres redigering...

#### **Sådan slettes en Timer i *TIMER LIST...***

Tryk for at vælge den Timer, De ønsker at fjerne fra listen



eller



derefter

Tryk på den gule knap to gange for at fjerne denne Timer fra listen



## Sådan tænder og slukker De for Timer-funktionen

Tryk på PLAY TIMER knappen på nærbetjeningspanelet på BeoCenter AV5 for at tænde eller slukke for Timer-funktionen.

Når funktionen er tændt, vil displayet vise *PT*. Deres BeoCenter AV5 vil nu være i stand til at udføre de Timer Play programmeringer, De har foretaget.

**PT**

Displayet på BeoCenter AV5, der viser, at Timer-funktionen er tændt.

For at foretage en her og nu optagelse...

**TV** Tryk for at optage fra en kilde

eller

**SAT**

eller

**RADIO**

eller

**CD**

derefter

**0**

Tryk om nødvendigt for at vælge et programnummer (eller musiknummer)

**9**

derefter

**RECORD**

Tryk for at sætte videobåndoptageren i optage-pause funktion

derefter

**RECORD**

Tryk for at starte optagelsen

For at stoppe optagelsen...

**V TAPE**

**STOP**

Tryk for at sætte optagelsen i pausefunktion

derefter

**STOP**

Tryk for helt at stoppe optagelsen

For at optage et TV-program mens De ser et andet TV-program...

**TV**

Tryk for at optage et TV-program

derefter

Brug taltasterne til at vælge et TV-programnummer

derefter

**RECORD**

Tryk for at skifte til optage-pause funktion

derefter

**V TAPE**

Tryk for at skifte til videobåndoptagerens tuner

derefter

**RECORD**

Tryk for at starte optagelsen

De kan nu skifte over på en anden kilde, et andet TV-programnummer eller slukke

## Her og nu optagelse på videobånd

Hvis De har sluttet en BeoCord V 8000 videobåndoptager til Deres BeoCenter AV5\*, kan De foretage en her og nu optagelse af et program, som De netop er i gang med at se eller lytte til.

Deres optagelse er beskyttet, mens selve optagelsen er i gang, og De kan ikke skifte over på et andet programnummer. De kan dog godt skifte til en af de andre kilder i Deres BeoCenter AV5, eller De kan slukke.

Hvis De optager direkte fra videobåndoptageren, kan De dog godt optage et TV-program og alligevel se et andet TV-program på skærmen. Denne mulighed gælder kun for TV-programmer, fordi de også er indstillet i videobåndoptagerens egen program hukommelse.

For yderligere oplysninger om videobåndoptageren V 8000 henvises til betjeningsvejledningen til denne videobåndoptager.

Bemærk: Hvis De optager en musikkilde, vil videobåndoptageren automatisk optage med halvdelen af den normale hastighed (Long Play). De kan altså optage uden pauser i op til otte timer, hvis De bruger et E240 bånd. Den lyd, der bliver optaget, er af meget høj kvalitet.

### Her og nu optagelse fra videokamera...

Hvis De ønsker at foretage en her og nu optagelse fra Deres videokamera på videobånd...

- Tilslut Deres videokamera
- Tænd for BeoCenter AV5
- Tænd nu for Deres videokamera
- Tryk så RECORD – RECORD for at starte optagelsen

For at stoppe optagelsen skal De trykke V TAPE og derefter STOP to gange.

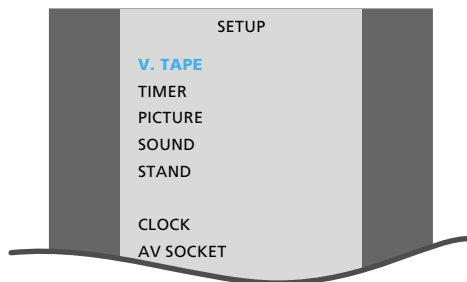
Se venligst side 52 for oplysninger om hvordan og hvor, De skal slutte et videokamera til BeoCenter AV5.

\*Bemærk venligst: Hvis De har en BeoCord V 8000 sluttet til Deres BeoCenter AV5, kan De også tidsprogrammere en videobåndoptagelse via Tekst-TV. Se venligst side 35 for yderligere oplysninger.

## Hovedopstillingsmenu for videobåndoptager

I menusystemet i BeoCenter AV5 findes der også en hovedopstillingsmenu for en videobåndoptager.

Denne hovedopstillingsmenu giver adgang til videobåndoptagerens eget menusystem såvel som til de menuer, De har til rådighed for Deres BeoCenter AV5.



*Hovedopstillingsmenu for videobåndoptageren*

De har adgang til menuerne for lyd- og billedregulering, fastindstilling af ur og sokkelpositioner samt Timer-programmeringsfunktionen og menuen for registrering af ekstra musik/video-udstyr.

### **For at kalde videobåndoptagerens egen hovedmenu frem...**

Vælg blot punktet *V. TAPE* på hovedopstillingsmenuen for videobåndoptageren og tryk *GO* for at kalde menuen frem. Derefter betjener De videobåndoptagerens menuer som anvist i betjeningsvejledningen til Deres videobåndoptager.

For at få adgang til andre menuer eller funktioner i hovedopstillingsmenuen for videobåndoptageren skal De trykke **▲** eller **▼** for at vælge de forskellige punkter og så trykke *GO* for at kalde den pågældende menu frem.

## Sådan bruges BeoCenter AV5 i et BeoLink system

**TV** Tryk for at skifte til fjernsynet  
eller

**CD** Tryk for at afspille en CD  
eller

**RADIO** Tryk for at skifte til radioen

Derefter betjener De Deres  
BeoCenter AV5 på normal vis...

Brug af musik- eller videokilderne i hovedrummet...

**SAT** Tryk for at skifte til Satellit  
eller

**V TAPE** Tryk for at tænde en videobånd-  
optager

Fortsæt med at betjene kilderne på  
den normale måde...

Hvis De ønsker at overføre *musik- eller videokilder*  
fra Deres hovedrumssystem til Deres linkrum-  
system, skal De gøre følgende...

derefter

**LIST** Tryk LIST indtil stikordet LINK\* bliver  
vist i displayet

derefter

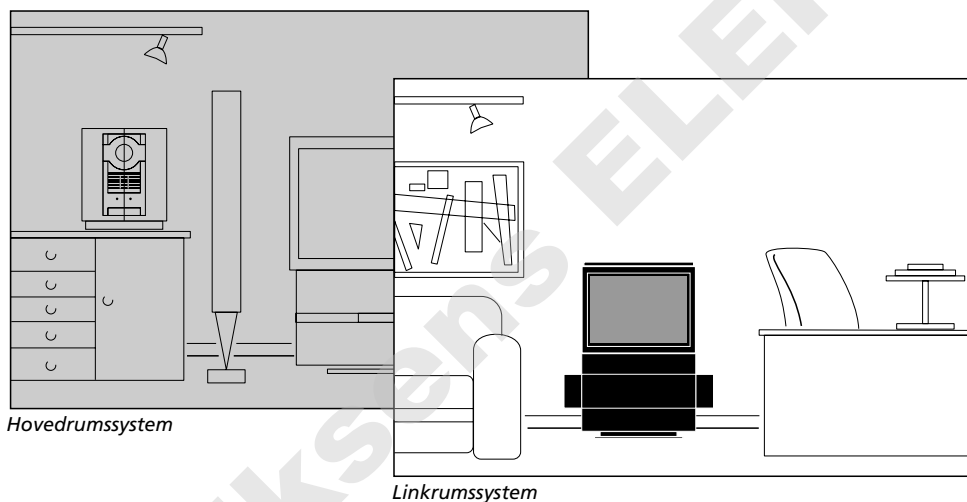
**TV** Tryk for at se fjernsyn  
eller

**CD** Tryk for at lytte til en CD

**•** Tryk for at slukke for Deres  
BeoCenter AV5

eller

**•** Tryk på knappen og hold den inde i  
to sekunder for at slukke for hele  
Deres system



Hvis De i Deres hjem har installeret et  
BeoLink system, som sætter Dem i  
stand til at fordele lyd og/eller billeder  
til hele hjemmet, og De vælger at  
placere Deres BeoCenter AV5 i et link-  
rum, skal De blot betjene BeoCenter  
AV5 som normalt.

De kan se og lytte til de kilder, De har  
til rådighed i Deres BeoCenter AV5  
såvel som de kilder, De har til rådighed  
i Deres hovedrumssystem.

Hvis De ønsker at se eller lytte til en  
kilde i hovedrumssystemet, som De  
også har til rådighed i Deres BeoCenter  
AV5 i linkrummet, skal De bruge *Link*  
*funktionen* for at få sådanne kilder  
overført. Dette gælder for eksempel,  
hvis De ønsker at se et dekodet TV-  
program eller lytte til en CD, som  
sidder i CD-afspilleren i hovedrummet.



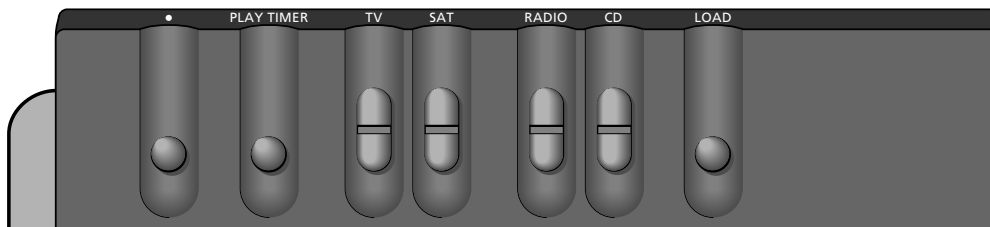
Bemærk: Hvis De har Satellit og videobånd-optager til rådighed i Deres linkrumssystem, hvad enten de er indbygget i eller sluttet til BeoCenter AV5, og De ønsker at se et Satellit-TV-program eller et videobånd fra et hovedrumssystem, skal De trykke LIST gentagne gange for først at finde stikordet LINK\* i displayet på Beo4 og derefter trykke SAT eller V TAPE for at se disse kilder i Deres linkrumssystem.

\*Bemærk: For at få stikordet LINK vist i displayet på Beo4 skal det tilføjes til LIST-funktionen i Beo4. Se venligst afsnittet *Ekstra funktioner i Beo4* i betjeningsvejledningen til Beo4 for yderligere vejledning.

#### **Timer Play eller Stand-by og linkrumssystemer...**

Det er ikke muligt at foretage en Timer Play (tidsprogrammeret afspilning) eller Stand-by (tidsprogrammeret slukning) på Deres BeoCenter AV5 i linkrummet. Hvis De imidlertid har programmeret en Timer Play eller Timer Stand-by på Deres hovedrumssystem, skal De huske at tænde for Timer-funktionen på nærbetjeningspanelet på Deres BeoCenter AV5. Ellers kan De ikke *udføre* Timer-funktionen på Deres BeoCenter AV5 i linkrummet. En Timer Stand-by programmering vil blive udført på Deres BeoCenter AV5 i et linkrum, uanset om Timer-funktionen er tændt eller ej.

De tænder for denne funktion ved at trykke på PLAY TIMER knappen på nærbetjeningspanelet på BeoCenter AV5. Displayet viser *PT*, når funktionen er tændt.



**Nærbetjeningspanelet på BeoCenter AV5** – Knapperne er placeret bag display-bjælken – men De vil opdage, at de er lette at betjene, når De står foran systemet

## Knapper på nærbetjeningspanelet

### LOAD

Tryk for at åbne CD-holderen, så De kan lægge en CD i eller tage den ud.

### CD

CD knappen sætter Dem i stand til at starte afspilningen af en CD, der er lagt i, og til at hoppe gennem numrene på CD'en.

### RADIO

RADIO knappen sætter Dem i stand til at slå over på radioen og hoppe gennem de radioprogramnumre, De har til rådighed.

### SAT

SAT knappen sætter Dem i stand til at slå over på Satellit og hoppe gennem de Satellit-programnumre, De har til rådighed.

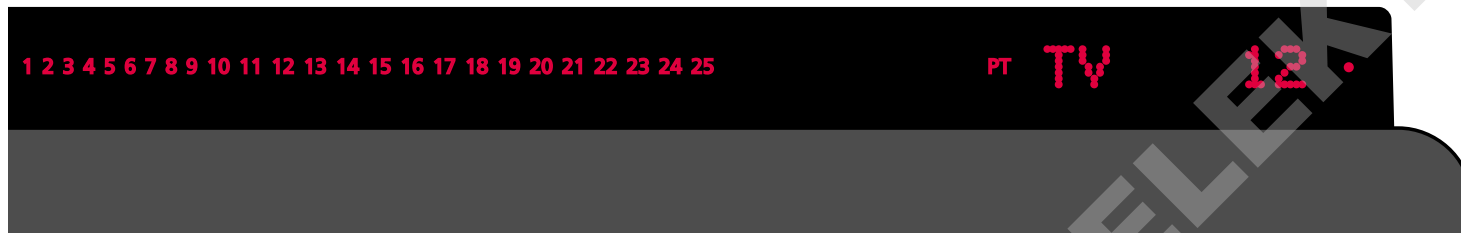
### TV

The TV button enables you to switch on to TV, and step through the TV program numbers available.

### PLAY TIMER

Tænder og slukker for Timer-funktionen i BeoCenter AV5. Den skal være tændt, hvis De ønsker at få udført en Timer-funktion, som De har programmeret ind i systemet.

- Slukker for BeoCenter AV5 (sætter det i Stand-by).



**Display-bjælken på BeoCenter AV5** – Display-bjælken giver oplysninger om systemets tilstand og skjuler nærbetjeningspanelet på BeoCenter AV5

## Oplysninger i displayet

### **Visning af musiknummer på CD – 1 2 3 4 5 6 o.s.v.**

Viser alle musiknumrene på den ilagte CD (gælder kun musik-CD'er). Der kan vises op til 25 musiknumre. Displayet på BeoCenter AV5 viser den aktuelle kilde og musiknummer.

### **Timer on/off – PT**

PT angiver, at Timer-funktionen i BeoCenter AV5 er tændt.

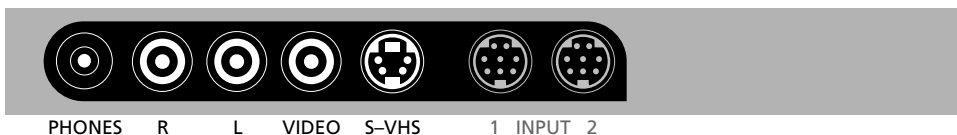
### **TV 12 (statusdisplay)**

Statusdisplayet på BeoCenter AV5 holder Dem orienteret om, hvad systemet laver eller om en igangværende betjening, som De er ved at foretage.

### **• (Stand-by-lampe)**

Den røde Stand-by-lampe lyser, når De slukker for BeoCenter AV5.

## Direkte adgangsstikdåser



**Direkte adgangsstikpanel på BeoCenter AV5**  
– Lige under nærbetjeningspanelet finder De et lille stikdåsepanel, der er praktisk placeret for tilslutning af hovedtelefon og videokamera.

### PHONES (hovedtelefon)

De kan slutte en stereo hovedtelefon til stikdåsen mærket PHONES. De kobler BeoCenter AV5 højttalerne fra ved at trykke lige midt på lydstyrkeknappen på Beo4. Når De tager hovedtelefonen ud af stikdåsen, trykker De igen på lydstyrkeknappen for at tilkoble BeoCenter AV5 højttalerne.

### L, R, VIDEO, S-VHS til videokamera

*Bemærk venligst: stikdåserne mærket R, L og VIDEO er skjult bag et dæksel, der skal fjernes, før De kan slutte noget tilbehør til disse tre stikdåser.*

Stikdåserne mærket L, R, VIDEO og S-VHS er for tilslutning af et videokamera:

**L, R** stikdåser... For tilslutning af lyd (henholdsvis venstre og højre).

**VIDEO** stikdåsen... Til videosignalet.

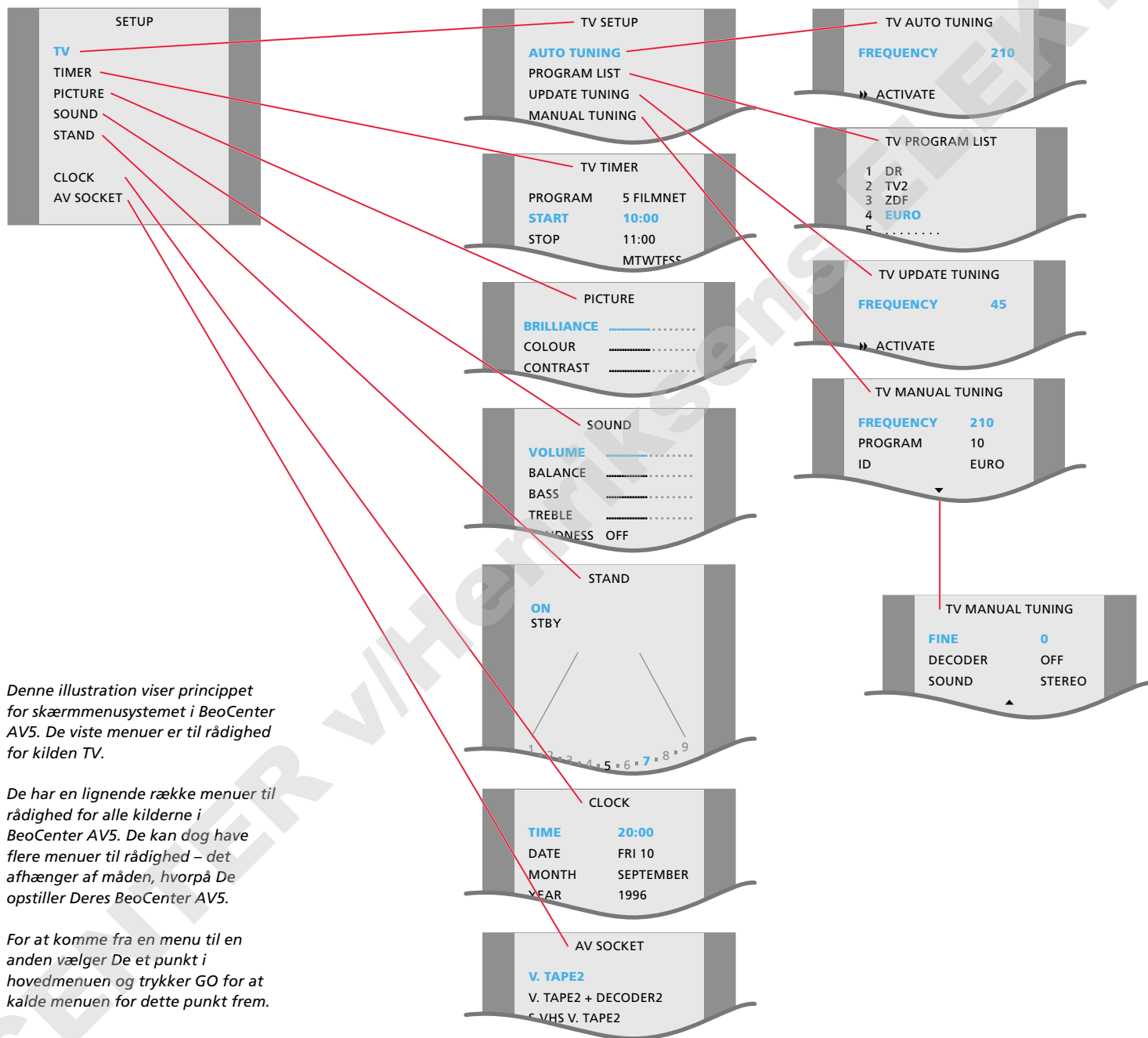
**S-VHS** stikdåsen... Kun for tilslutning af S-VHS eller Hi-8 videokameraer.

For at se Deres videokamera optagelser på BeoCenter AV5 skal De først tilslutte kameraet og tænde for BeoCenter AV5 ved at trykke på for eksempel TV på Beo4. Tænd derefter for videokameraet. Signalet bliver automatisk registreret i Deres BeoCenter AV5, og billederne kommer frem på skærmen.

Hvis De ved et uheld kommer til at skifte til for eksempel fjernsynet, mens De ser Deres optagelser fra videokameraet, bliver signalet fra videokameraet afbrudt. For at få signalet tilbage skal De blot slukke for videokameraet og så tænde det igen. Billederne fra Deres videokamera optagelser skulle nu komme frem på skærmen igen.

### INPUT 1 og 2

I nogle varianter findes disse to stikdåser ikke i stikdåsepanelet. Selv om de to stikdåser findes i stikdåsepanelet, er det ikke muligt at tilslutte noget ekstra tilbehør til stikdåserne.



Denne illustration viser princippet for skærmmenu-systemet i BeoCenter AV5. De viste menuer er til rådighed for kilden TV.

De har en lignende række menuer til rådighed for alle kilderne i BeoCenter AV5. De kan dog have flere menuer til rådighed – det afhænger af måden, hvorpå De opstiller Deres BeoCenter AV5.

For at komme fra en menu til en anden vælger De et punkt i hovedmenuen og trykker GO for at kalde menuen for dette punkt frem.

CENTER v/Henriksens ELEKTRO

CENTER v/Henriksens ELEKTRO

---

---

Købsdato

Kontaktperson

Forhandler

Telefon

Adresse

---

---

Noter Deres serienumre her:

BeoCenter AV5

Beo4 fjernbetjening

---

---

*Kære Bruger!*

*Det er først og fremmest Deres behov, vi har for øje, når vi arbejder med produkterne i design- og udviklingsfasen, og det er vores mål at gøre dem så brugervenlige og så nemme at betjene som muligt.*

*Vi vil derfor meget gerne høre om Deres oplevelser med Deres nye Bang & Olufsen system. Nogle få ord om det, der har gjort indtryk på Dem, positivt eller negativt, vil være til stor hjælp for os i vore bestræbelser på at gøre produkterne bedre og bedre.*

*På forhånd tak!*

*Skriv venligst til:*

*Customer information dept. 7240*

*Bang & Olufsen als*

*DK-7600 Struer*

*Denmark*